

政府機關通告及公告 AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

行政暨公職局

名單

行政暨公職局為填補人員編制專業技術員職程第一職階特級技術輔導員一缺，經於二零零零年四月五日第十四期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的招考公告。現公佈應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
王淑仙	8.68

按照十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

（經二零零零年五月二十三日行政法務司司長的批示確認）

二零零零年五月二十四日於行政暨公職局

典試委員會：

主席：Camila de Fátima Fernandes

委員：Angela Santos Campos

楊潤貴

（是項刊登費用 為MOP1,331.00）

行政暨公職局為填補人員編制專業技術員職程第一職階一等技術輔導員四缺，經於二零零零年四月五日第十四期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的招考公告。現公佈應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
1.º 陳秀玉	8.59
2.º 戴雪梅	8.56
3.º 莫勵珊	8.15
4.º 張淑怡	8.02

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

Listas

Classificativa do candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de adjunto-técnico especialista, 1.º escalão, da carreira de técnico-profissional do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* n.º 14, II Série, de 5 de Abril de 2000:

<i>Candidato aprovado:</i>	valores
Wong Sok Sin, aliás Ma Nyunt Nyunt Wai, aliás Su Myat Saing	8,68

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

（Homologada por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para a Administração e Justiça, de 23 de Maio de 2000）.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 24 de Maio de 2000.

O Júri:

Presidente: Camila de Fátima Fernandes.

Vogais: Angela Santos Campos; e

Ieong Un Kuai.

（Custo desta publicação \$ 1 331,00）

Classificativa dos candidatos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de quatro lugares de adjunto-técnico de 1.ª classe, 1.º escalão, da carreira de técnico-profissional do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* n.º 14, II Série, de 5 de Abril de 2000:

<i>Candidatos aprovados:</i>	valores
1.º Chan Sao Iok, aliás Hla Hla Win	8,59
2.º Tai Sut Mui	8,56
3.º Mok Lai San	8,15
4.º Cheong Sok Iu	8,02

按照十二月二十一日第87/89/M號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(經二零零零年五月二十三日行政法務司司長的批示確認)

二零零零年五月二十四日於行政暨公職局

典試委員會：

主席：Camila de Fátima Fernandes

委員：Angela Santos Campos

楊潤貴

(是項刊登費用為 MOP1,468.00)

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para a Administração e Justiça, de 23 de Maio de 2000).

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 24 de Maio de 2000.

O Júri:

Presidente: Camila de Fátima Fernandes.

Vogais: Angela Santos Campos; e

leong Un Kuai.

(Custo desta publicação \$ 1 468,00)

臨時澳門市政局

名單

本局透過二零零零年二月十六日第七期第二組《澳門特別行政區公報》刊登通告，進行限制性晉升普通考試，以填補人員編制內第一職階首席高級技術員一缺，有關的應考人評核名單。

合格應考人：分

Mok Veng Tim 8.12

(經二零零零年五月十二日市政執委會決議確認)

二零零零年五月二日於臨時澳門市政局

典試委員會：

主席：市政副局長 Marcelo Inácio dos Remédios

正選委員：公共街道暨基本設施部部長 Fortunato Joaquim

da Paixão Figueiredo

行政暨財務部代部長 Luís Correia Gageiro

(是項刊登費用為 MOP989.00)

公告

本局透過二零零零年三月十五日第十一期第二組《澳門特別行政區公報》刊登通告，進行考核形式的入職普通考試，以填補第一職階二等高級技術員（法律專家）一缺，現根據經十二月二

CÂMARA MUNICIPAL DE MACAU PROVISÓRIA

Lista

Classificativa do candidato admitido ao concurso comum, de acesso, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico superior principal, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Câmara Municipal de Macau Provisória, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 7, II Série, de 16 de Fevereiro de 2000:

Candidato aprovado: valores

Mok Veng Tim 8,12

(Homologada por deliberação camarária, de 12 de Maio de 2000).

Câmara Municipal de Macau Provisória, aos 2 de Maio de 2000.

O Júri:

Presidente: Marcelo Inácio dos Remédios, subdirector municipal.

Vogais efectivos: Fortunato Joaquim da Paixão Figueiredo, chefe dos Serviços de Vias Públicas e Infra-Estruturas; e

Luís Correia Gageiro, chefe dos Serviços Administrativos e Financeiros, substituto.

(Custo desta publicação \$ 989,00)

Anúncio

Faz-se público que, nos termos do n.º 1 do artigo 58.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, se encontra afixada, no quadro de anúncios do átrio do edifício da Câmara Municipal, a lista definitiva dos candidatos ad-

十八日第62/98/M號法令修改的、十二月二十一日第87/89/M號法令所核准的《澳門公共行政工作人員通則》第五十八條第一款的規定，於臨時澳門市政局大樓大堂的佈告欄張貼有關准考人的確定名單。

二零零零年五月十九日於臨時澳門市政局

典試委員會：

主席：臨時澳門市政局主席 麥健智

(是項刊登費用為 MOP822.00)

臨時海島市政局

通告

按照二零零零年五月十二日第 108/20/CMIP/00 號市政決議，以及經十二月二十八日第 62/98/M 號法令所修改之十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》的規定，現通過文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考，以填補臨時海島市政局人員編制內高級技術員組別第一職階一高等級技術員一缺。

1. 方式、期限及有效期

本一般晉升開考以文件審閱、有限制的方式為臨時海島市政局人員編制的工作人員而設。報考申請表應自本通告於《澳門特別行政區公報》公布之日緊接第一個辦公日起計十天內遞交。

本開考的有效期限於所述職位被填補後終止。

2. 報考條件

2.1. 報考人：

凡符合十二月二十一日第 86/89/M 號法令第十條第一款所規定的條件的臨時海島市政局人員編制內二高等級技術員均可報考。

2.2. 應遞交的文件：

a) 身份證明文件副本；

b) 有關部門發出的個人紀錄，其內載明曾擔任的職務、現所屬職程和職級、與公職聯繫的性質、在現職級和在公職的年資，以及為開考而遞交的有關的工作評核等；

mitidos ao concurso comum, de ingresso, com prestação de provas, para o preenchimento de uma vaga de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, (jurista), aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* n.º 11, II Série, de 15 de Março de 2000.

Câmara Municipal de Macau Provisória, aos 19 de Maio de 2000.

O Presidente do Júri, *José Luís de Sales Marques*, presidente da Câmara Municipal de Macau Provisória.

(Custo desta publicação \$ 822,00)

CÂMARA MUNICIPAL DAS ILHAS PROVISÓRIA

Aviso

Faz-se público que, por deliberação camarária n.º 108/20/CMIP/00, de 12 de Maio de 2000, se acha aberto concurso comum, de acesso, documental, condicionado, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, para o preenchimento de um lugar de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico superior do quadro de pessoal da Câmara Municipal das Ilhas Provisória.

1. Tipo, prazo e validade

Trata-se de concurso comum, documental, de acesso, condicionado, circunscrito aos trabalhadores do quadro de pessoal da Câmara Municipal das Ilhas Provisória, com dez dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial* da RAEM.

O prazo de validade esgota-se com o preenchimento da vaga posta a concurso.

2. Condições de candidatura

2.1. Candidatos:

Podem candidatar-se os técnicos superiores de 2.ª classe do quadro de pessoal da Câmara Municipal das Ilhas Provisória, que reúnam as condições estipuladas no n.º 1 do artigo 10.º do Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

2.2. Documentos a apresentar:

a) Cópia do documento de identificação;

b) Registo biográfico, emitido pelo respectivo Serviço, donde constem, designadamente, os cargos anteriormente exercidos, a carreira e categoria que detêm, a natureza do vínculo, a antiguidade na categoria e na função pública e as classificações de serviço, relevantes para a apresentação a concurso; e

c) 履歷。

如文件已存檔於有關的個人檔案，報考人則豁免遞交 a) 及 b) 項所指的文件，但須在報名表上明確聲明。

3. 報名方式及地點

報考人須透過提交《澳門公共行政工作人員通則》第五十二條第二款所指的專用印件作成之申請書，使報考符合形式上之規定，並於指定期限及辦公時間內遞交往氹仔告利雅施利華街臨時海島市政局大樓文書暨檔案組。

4. 工作性質

需具學士學位之專門技能和基本培訓，以便在科學 / 技術的方法和程序上，能獨立並盡責地執行一般性或專門性的諮詢、調查、研究、計劃和配合的職務，目的為協助上級作出決策。

5. 薪俸

第一職階一等高級技術員薪俸點為十二月二十一日第86/89/M號法令附件表三薪俸索引表之 485 點。

6. 甄選方式

甄選將以履歷分析進行。

7. 適用法例

本開考由《澳門公共行政工作人員通則》規範。

8. 典試委員會

典試委員會由下列成員組成：

主席：行政暨財政部部長 梁慧明

正選委員：經濟財政處處長 陳日鴻又名陳國鴻學士

財產、准照暨稽查處處長 關施苑學士

候補委員：人力資源管理處處長 江詩琪學士

供應組組長 區惟苑學士

二零零零年五月十九日於氹仔，臨時海島市政局

主席 馬家傑

(是項刊登費用為 MOP3,817.00)

c) Nota curricular.

Os candidatos ficam dispensados da apresentação dos documentos referidos nas alíneas a) e b), desde que os mesmos se encontrem já arquivados nos respectivos processos individuais, devendo, neste caso, ser declarado expressamente tal facto na ficha de inscrição.

3. Forma de admissão e local

A candidatura é formalizada mediante apresentação de requerimento, em impresso próprio, a que se refere o n.º 2 do artigo 52.º do ETAPM, o qual deve ser entregue até ao termo do prazo fixado e durante as horas normais de expediente, no Sector de Expediente Geral e Arquivo da CMIP, sito na Rua Correia da Silva, s/n, Taipa.

4. Conteúdo funcional

Funções consultivas, de investigação, estudo, concepção e adaptação de métodos e processos científico-técnicos, de âmbito geral ou especializado, executadas com autonomia e responsabilidade, tendo em vista informar a decisão superior, reque-rendo uma especialização básica de nível de licenciatura.

5. Vencimento

O técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, vence pelo índice 485 da tabela indiciária de vencimentos constante do mapa 3, anexo ao Decreto-Lei n.º 86/89/M, de 21 de Dezembro.

6. Método de selecção

A selecção será efectuada mediante a análise curricular.

7. Legislação aplicável

O presente concurso rege-se pelas normas constantes do ETAPM.

8. Júri

O júri do concurso terá a seguinte composição:

Presidente: Maria Leong Madalena, chefe do Departamento de Administração e Finanças.

Vogais efectivos: Licenciado Chan Iat Hong, aliás Chan Kuok Hong, chefe da Divisão Económico Financeira; e

Licenciada Albertina Maria Jorge, chefe da Divisão do Património, Licenciamento e Fiscalização.

Vogais suplentes: Licenciada Kong Si Kei, chefe da Divisão de Gestão de Recursos Humanos; e

Licenciada Ao Wai Un, chefe do Sector de Aprovisionamento.

Taipa, Câmara Municipal das Ilhas Provisória, aos 19 de Maio de 2000.

O Presidente, *Joaquim Ribeiro Madeira de Carvalho*.

(Custo desta publicação \$ 3 817,00)

澳門保安部隊事務局

名單

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE
SEGURANÇA DE MACAU

Listas

根據《地區治安服務工作管制規則》第十七條第六款之規定，並經保安司司長於二零零零年五月十六日之批示確認，現公佈地區治安服務二零零零年第一期男性普通訓練班投考人之確定名單。

De ordenação final dos candidatos à prestação do Serviço de Segurança Territorial 1.º Turno/SST/Normal/2000/Masculino, nos termos do n.º 6 do artigo 17.º das NRPSST, homologada pelo Ex.º Senhor Secretário para a Segurança, por despacho de 16 de Maio de 2000:

A. 合格投考人（一般編制）

姓 名	投考人編號		測試評核				最後評核
			健康檢查	體能	知識測驗	心理技術測試	
1	060	梁祐釗	A	8.8	5.8	8	7.53
2	514	李振東	A	6.0	8.3	8	7.43
3	312	李兆洪	A	7.3	6.8	8	7.37
4	1023	陳競斌 (九九年第二期)	A	8.0	7.6	6	7.20
5	255	趙偉棠	A	6.5	6.9	8	7.13
6	159	歐陽維碧	A	7.5	7.8	6	7.10
7	164	吳乾思	A	6.8	6.4	8	7.07
8	524	李許榮	A	7.3	5.9	8	7.07
9	423	李萬寧	A	8.3	6.7	6	7.00
10	133	麥嘯峰	A	6.8	7.8	6	6.87
11	285	梁志榮	A	6.3	6.1	8	6.80
12	246	龍允翔	A	8.3	6.1	6	6.80
13	151	伍少波	A	6.5	7.3	6	6.60
14	338	黃任	A	5.8	7.8	6	6.53
15	81	李永康	A	7.5	6.1	6	6.53
16	387	余肇昇	A	7.0	6.4	6	6.47
17	272	何志能	A	8.0	5.4	6	6.47
18	537	古韶興	A	7.3	7.9	4	6.40
19	114	王開懷	A	5.3	5.8	8	6.37
20	266	梁傑強	A	6.3	6.6	6	6.30
21	311	梁耀明	A	5.5	7.4	6	6.30
22	122	李建國	A	7.3	7.5	4	6.27
23	271	丘龍恩	A	7.0	7.7	4	6.23
24	252	陳錦光	A	6.5	6.1	6	6.20
25	144	HUMBERTO GUILHERME DA CONCEIÇÃO	A	7.0	5.6	6	6.20
26	505	黃東山	A	7.8	6.7	4	6.17
27	578	周志濠	A	5.3	6.9	6	6.07
28	372	JULIANO DA SILVA XAVIER	A	8.0	6.0	4	6.00
29	248	盧家威	A	7.5	6.4	4	5.97
30	220	譚子楊	A	6.3	5.2	6	5.83
31	409	江天送	A	6.5	5.0	6	5.83
32	172	劉影樑	A	6.3	7.0	4	5.77
33	078	黃敏泉	A	6.5	6.2	4	5.57
34	258	黃煒麟	A	5.5	4.9	6	5.47
35	390	鄧志宏	A	5.8	6.4	4	5.40
36	075	梁健洪	A	6.5	5.6	4	5.37
37	132	林兆沛	A	5.8	5.5	4	5.10
38	332	林鴻輝	A	6.0	5.2	4	5.07
39	531	伍新權	A	5.5	5.1	4	4.87

A. Candidatos aptos (quadro geral):

Nº	Nº	NOME	CLASSIFICAÇÃO DAS PROVAS				CLASSIFI- CAÇÃO FINAL
			INSP.SANITÁRIA	FÍSICA	AV.CONHECIMENTOS	PSICOTÉCNICO	
1	060	LEONG IAO CHIO	A	8.8	5.8	8	7.53
2	514	LEE CHUN TUNG	A	6.0	8.3	8	7.43
3	312	LEI SIO HONG	A	7.3	6.8	8	7.37
4	1023	CHAN KENG PAN (2ºT/99)	A	8.0	7.6	6	7.20
5	255	CHIU VAI IP	A	6.5	6.9	8	7.13
6	159	AO IEONG WAI PEK	A	7.5	7.8	6	7.10
7	164	NG KIN SI	A	6.8	6.4	8	7.07
8	524	LEI HOI WENG	A	7.3	5.9	8	7.07
9	423	LEE MAN NING	A	8.3	6.7	6	7.00
10	133	MAK SIO FONG	A	6.8	7.8	6	6.87
11	285	LEONG CHI WENG	A	6.3	6.1	8	6.80
12	246	LONG WAN CHEONG	A	8.3	6.1	6	6.80
13	151	NG SIO PO	A	6.5	7.3	6	6.60
14	338	WONG IAM	A	5.8	7.8	6	6.53
15	81	LEI WENG HONG	A	7.5	6.1	6	6.53
16	387	U SIU SING	A	7.0	6.4	6	6.47
17	272	HO CHI NANG	A	8.0	5.4	6	6.47
18	537	KU SIO HENG	A	7.3	7.9	4	6.40
19	114	WONG HOI WAI	A	5.3	5.8	8	6.37
20	266	LEONG KIT KEONG	A	6.3	6.6	6	6.30
21	311	LEONG IO MENG	A	5.5	7.4	6	6.30
22	122	LEI KIN KUOK	A	7.3	7.5	4	6.27
23	271	IAO LONG IAN	A	7.0	7.7	4	6.23
24	252	CHAN KAM KUONG	A	6.5	6.1	6	6.20
25	144	HUMBERTO GUILHERME DA CONCEIÇÃO	A	7.0	5.6	6	6.20
26	505	WONG TONG SAN	A	7.8	6.7	4	6.17
27	578	CHAU CHI HOU	A	5.3	6.9	6	6.07
28	372	JULIANO DA SILVA XAVIER	A	8.0	6.0	4	6.00
29	248	LOU KA WAI	A	7.5	6.4	4	5.97
30	220	TAM CHI IEONG	A	6.3	5.2	6	5.83
31	409	KONG TIN SONG	A	6.5	5.0	6	5.83
32	172	LAO IENG CHAN	A	6.3	7.0	4	5.77
33	078	WONG MAN CHUN	A	6.5	6.2	4	5.57
34	258	WONG WAI LON	A	5.5	4.9	6	5.47
35	390	TANG CHI WANG	A	5.8	6.4	4	5.40
36	075	LEONG KIN HONG	A	6.5	5.6	4	5.37
37	132	LAM SIU PUI	A	5.8	5.5	4	5.10
38	332	LAM HONG FAI	A	6.0	5.2	4	5.07
39	531	NG SAN KUN, ALIÁS NG SAN KUAN	A	5.5	5.1	4	4.87

B. 合格投考人（音樂編制）：

分

- 1.º 編號：0271 丘龍恩 13.75
 2.º 編號：0133 麥嘯峰 10.25

B. Candidatos aptos (quadro de músico)

valores

- 1.º n.º 0271 Iao Long Ian 13,75
 2.º n.º 0133 Mak Sio Fong 10,25

C. 合格投考人(延期進入二零零一年第一期地區治安服務，根據十一月十六日第 54/98/M 號法令核准之《地區治安服務工作管制規則》第十八條第三款之規定)。

- 1.º 編號：1023（九九年第二期）陳競斌

經保安司司長於二零零零年五月三日批示。

C. Candidato apto (pediu adiamento da incorporação para 1.º Turno/SST/2001, nos termos do n.º 3 do artigo 18.º das NRPSST, aprovadas pelo Decreto-Lei n.º 54/98/M, de 16 de Novembro)

- 1.º n.º 1023 (2.º T/99) Chan Keng Pan

Por despacho de 3 de Maio de 2000, do Ex.º Senhor Secretário para a Segurança.

D. 不合格投考人

- 1 羅家輝
- 2 林達權
- 3 黎嘉駿
- 4 黃仲勝
- 5 梁家豪
- 6 沈 洋
- 7 李偉良
- 8 廖志偉
- 9 鍾良偉
- 10 黃正文
- 11 歐嘉輝
- 12 李耀基
- 13 溫錦添
- 14 楊志堅
- 15 高國樑
- 16 吳家健
- 17 蘇景楊
- 18 蕭偉儀
- 19 林德龍
- 20 庄景元
- 21 袁建武
- 22 梁國華
- 23 李勁峰
- 24 Leong Chi Lap, aliás Eurico da Silva Leong
- 25 何民威
- 26 黃遠俊
- 27 Fernando da Conceição de Assis
- 28 區偉光
- 29 林榮發
- 30 馬宇威
- 31 伍峻嶺
- 32 范貴成
- 33 謝小榮
- 34 胡國章
- 35 林志強
- 36 黃彬耀
- 37 劉章傑
- 38 薛光裕
- 39 鄔家傑
- 40 劉健華
- 41 羅新雨
- 42 周文書

D. Candidatos inaptos

- 1 Lo Ka Fai
- 2 Lam Tac Kun
- 3 Lai Ka Chon
- 4 Wong Chong Seng
- 5 Leong Ka Hou
- 6 Sam Ieong
- 7 Lei Vai Leong
- 8 Lio Chi Wai
- 9 Chong Leong Wai
- 10 Wong Cheng Man
- 11 Ao Ka Fai, aliás Jeffrey Ao
- 12 Lei Io Kei, aliás José da Graça Lei
- 13 Wan Kam Tim
- 14 Ieong Chi Kin
- 15 Kou Kouk Leong
- 16 Ung Ka Kin
- 17 Sou Keng Ieong
- 18 Sio Wai I
- 19 Lam Wa Sai, aliás Lam Tak Long
- 20 Chong Keng Un
- 21 Iun Kin Mou
- 22 Leong Kuok Wa
- 23 Lei Keng Fong
- 24 Leong Chi Lap, aliás Eurico da Silva Leong
- 25 Ho Man Wai
- 26 Wong Un Chon
- 27 Fernando da Conceição de Assis
- 28 Ao Wai Kuong
- 29 Lam Veng Fat
- 30 Ma U Wai
- 31 Ng Chon Leng
- 32 António Fan
- 33 Che Sio Weng
- 34 Wu Kuok Cheong
- 35 Lam Chi Keong
- 36 Wong Pan Ieok
- 37 Lao Cheong Kit
- 38 Sit Kuong U
- 39 Vu Ka Kit
- 40 Lao Kin Wa
- 41 Lo San U
- 42 Chao Man Su

43	馮福霖	43	Fong Fok Lam
44	麥家齊	44	Mac Ka Chai
45	鄒健英	45	Chao Kin Ieng
46	李子堯	46	Lei Chi Io
47	李遠洋	47	Lei Un Ieong
48	胡康業	48	Vu Hong Ip
49	羅遠思	49	Lo Un Si
50	李爵斌	50	Lei Cheok Pan
51	羅家濠	51	Law Ka Ho
52	郝建海	52	Kok Kin Hoi
53	周文樓	53	Chao Man Lao
54	曾本飛	54	Chang Pun Fei
55	李自強	55	Lei Chi Keong
56	羅達堅	56	Lo Tat Kin
57	談偉文	57	Tam Wai Man
58	楊永健	58	Ieong Veng Kin
59	劉康全	59	Lao Hong Chun
61	李勉能	61	Lei Min Nang
62	曾日東	62	Chang Iat Tung
63	潘志偉	63	Pun Chi Wai
64	何家俊	64	Ho Ka Chong
65	羅永嘉	65	Lo Weng Ka
66	張建威	66	Cheong Kin Wai
67	陳建滿	67	Chan Kin Mun
68	梁錦鵬	68	Leong Kam Pang
69	麥志其	69	Mak Chi Kei
70	林景新	70	Lam King Sun
71	李德偉	71	Lei Tak Wai
72	崔志文	72	Choi Chi Man
73	戴東岳	73	Tai Tong Ngok
74	黃志輝	74	Wong Chi Fai
76	戴家豪	76	Tai Ka Hou
77	黃天濱	77	Wong Tin Pan
79	鍾振南	79	Chong Chan Nam
80	劉偉業	80	Lau Wai Ip
82	楊永濤	82	Ieong Weng Tou
83	冼燕明	83	Sin In Meng
84	梁錦亮	84	Leong Kam Leong
85	陳明德	85	Chan Meng Tak
86	蔡小端	86	Choi Sio Tun
87	趙崇章	87	Chio Song Cheong
88	彭嘉維	88	Pang Ka Wai
89	劉慶元	89	Lao Heng Un
90	曾炳富	90	Chan Peng Fu
91	吳偉圖	91	Ng Wai Tou
92	梁世明	92	Leong Sai Meng
93	曾健強	93	Chang Kin Keong
94	王學廉	94	Wong Hok Lim
95	梁健財	95	Leong Kin Choi
96	李國華	96	Li Kuok Wa
97	楊貴容	97	Ieong Kuai Iong
98	林志彪	98	Lam Chi Pio
99	陸志遠	99	Lok Chi Un
100	陳振華	100	Chan Chan Wa
101	何文健	101	Ho Man Kin
102	黃偉珊	102	Wong Wai San
103	黃偉傑	103	Wong Wai Kit

104	陳偉豪	104	Chan Wai Ho
105	鍾廣強	105	Chong Kuong Keong
106	廖新誼	106	Lio San I
107	陸海林	107	Lok Hoi Lam
108	林偉健	108	Lam Wai Kin
109	陳彪龍	109	Chan Pio Long
110	彭嘉然	110	Pang Ka In
111	嚴偉雄	111	Im Wai Hong
112	劉志恒	112	Lau Chi Hang
113	楊宏耀	113	Jeong Wang Io
115	梁伯仲	115	Leong Pak Chong
116	關桂雄	116	Kuan Kuai Hong
117	曾波亮	117	Chang Po Leong
118	馬有維	118	Ma Iao Wai
119	梁永基	119	Leong Weng Kei
120	張嘉輝	120	Cheong Ka Fai
121	梁偉業	121	Leung Wai Ip
123	張建斌	123	Cheong Kin Pan
124	麥頌文	124	Mak Chong Man
125	陳幫金	125	Chan Pong Kam
126	林偉和	126	Lam Wai Wo
127	邱頌華	127	Iao Chong Wa
128	鄭俊豪	128	Chiang Chon Hou
129	楊嘉偉	129	Jeong Ka Wai
130	盧振豪	130	Lou Chan Hou
131	陳志華	131	Chan Chi Va
134	張錦偉	134	Cheong Kam Wai
135	張志陽	135	Cheong Chi Jeong
136	白明凡	136	Pak Meng Fan
137	呂偉良	137	Loi Wai Leong
138	李志堅	138	Lei Chi Kin
139	吳嘉樂	139	Ng Ka Lok
140	庄名川	140	Chong Meng Chun
141	李德勝	141	Lei Tak Seng
142	林建新	142	Lam Kin San
143	陳平步	143	Chan Peng Pou
145	黃賜福	145	Wong chi Fok
146	李志翔	146	Lei Chi Cheong
147	辜成榮	147	Ku Seng Weng
148	鍾潤添	148	Chong Ion Tim
149	蔡耀強	149	Choi Io Keong
150	梁建寶	150	Leung Kin Pou
152	楊容訪	152	Jeong Iong Fong
153	黎泳生	153	Lai Weng Sang
154	鍾恩賜	154	Chong Ian Chi
155	李有雄	155	Lei Iao Hong
156	朱振威	156	Chu Chan Vai
157	Osman Carim	157	Osman Carim
158	尹仲康	158	Wan Chong Hong
160	馬耀森	160	Ma Yiu Sam
161	梁國猷	161	Leong Kwok Iao
162	黃福田	162	Wong Fok Tin
163	劉永強	163	Lao Weng Keong
165	黃天蔭	165	Wong Tin Iam
166	胡振遠	166	Wu Chun Yuen
167	張超嵐	167	Cheong Chio Lam
168	趙偉基	168	Chiu Wai Kei

169 魯東尼
170 李俊傑
171 吳永裕
173 吳兆昌
174 羅志倫
175 郭家榮
176 姚向前
177 梁雄鳴
178 周逸豪
179 黃煜
180 彭志豪
181 康國彬
182 Lucio Filipe Leung
183 何家明
184 鮑凱威
185 甄池鑫
186 倫紹奮
187 陳子駿
188 黃永強
189 梁偉業
190 楊永康
191 鍾耀華
192 林容倫
193 梁勝權
194 李錫全
195 葉浩然
196 李志光
197 黃潤國
198 周振權
199 李鑑欣
200 陳卓文
201 何仲明
202 何昆義
203 羅志偉
204 曹志強
205 戴永華
206 溫傑隆
207 林福明
208 黃紹麟
209 何嘉麒
210 梁志偉
211 陳章顯
212 何志明
213 彭宗慶
214 蕭重仁
215 李星
216 曾慶鋒
217 陳志輝
218 蔡健豪
219 鄭志康
221 黃志錦
222 吳海乾
223 勞志恒
224 符少奇
225 鄭勝初
226 黃海泉
227 梁偉權

169 Lou Tong Nei, alias António Lam Lu
170 Lei Chon Kit
171 Ng Weng U
173 Ung Sio Cheong
174 Lo Chi Lon
175 Kuok Ka Weng
176 Io Heong Chin
177 Leong Hong Meng
178 Chao Iat Hou
179 Wong Iok
180 Pang Chi Hou
181 Hong Kuok Pan
182 Lucio Filipe Leung
183 Ho ka Meng
184 Pau Hoi Wai
185 Ian Chi Iam
186 Lon Sio Fan
187 Chan Tsz Chun
188 Wong Veng Keong
189 Leong Wai Ip
190 Ieong Weng Hong
191 Chong Iu Va
192 Lam Iong Lon
193 Leong Seng Kun
194 Lee Seak Chun
195 Ip Hou In
196 Lei Chi Kuong
197 Wong Ion Kuok
198 Chao Chan Kun
199 Lei Kam Ian
200 Chan Cheok Man
201 Ho Chong Meng
202 Ho Kuan I
203 Lo Chi Wai
204 Chou Chi Keong
205 Tai Weng Wa
206 Wan Kit Long
207 Lam Fok Meng
208 Wong Sio Lon
209 Ho Ka Ki
210 Leong Chi Wai
211 Chong Yan Bautista Tan
212 Ho Chi Meng
213 Pang Chong Heng
214 Siu Chung Yan
215 Lei Seng
216 Tsang Heng Fong
217 Chang Chi Fai
218 Choi Kin Hou
219 Cheang Chi Hong
221 Wong Chi Kam
222 Ng Hoi Kin
223 Lou Chi Hang
224 Fu Sio Kei
225 Cheang Seng Cho
226 Wong Hoi Chun
227 Leong Vai Kun

228	司徒捷賢	228	Si Tou Chit In
229	鄧圖托	229	Tang Tou Tok
230	何子遜	230	Ho Chi Son
231	冼立華	231	Sin Lap Wa
232	關偉強	232	Kuan Wai Keong
233	龐德豪	233	Pong Tak Hou
234	梁少基	234	Leong Sio Kei
235	Teodoro Eulogio dos Remedios	235	Teodoro Eulogio dos Remedios
236	廖東興	236	Lio Tong Heng
237	黃錦威	237	Wong Kam Wai
238	陳順華	238	Chan Son Wa
239	方向倫	239	Fong Heong Lon
240	何通	240	Ho Tong
241	趙健安	241	Chio Kin On
242	尹德生	242	Wan Tak Sang
243	屈卓堯	243	Wat Cheok Io
244	李永亮	244	Lei Weng Leong
245	何照信	245	Ho Chiu Shun
247	梁家倫	247	Leong Ka Lon
249	鄭正宜	249	Chiang Cheng I
250	李永健	250	Lei Weng Kin
251	何惠健	251	Ho Wai Kin
253	楊育藝	253	Ieong Iok Ngai
254	馮添貴	254	Fong Tim Kuai
256	林卓豪	256	Lam Cheok Hou
257	袁江弟	257	Un Kong Tai
259	區浩賢	259	Au Ho Yin
260	林振庭	260	Lam Chan Teng
261	陳業勤	261	Chan Ip Kan
262	林晃文	262	Lam Fong Man
263	楊嘉威	263	Ieong Ka Wai
264	梁君海	264	Leong Kuan Hoi
265	盧華根	265	Lo Wah Kan
267	劉志成	267	Lao Chi Seng
268	陳國生	268	Chan Kuok Sang
269	吳子峰	269	Tze Fung Ng
270	李喬納	270	Lei Kiu Nap
273	曾志勝	273	Chang Chi Seng
274	黃森輝	274	Wong Sam Fai
275	呂志豪	275	Loi Chi Hou, aliás Roque Loi
276	李崇志	276	Lei Song Chi
277	Raimundo Martins do Espirito Santo Dias	277	Raimundo Martins do Espirito Santo Dias
278	陳家毅	278	Chan Ka Ngai
279	高志強	279	Kou Chi Keong
280	林家棋	280	Lam Ka Kei
281	Adriano Fernandes de Assis	281	Adriano Fernandes de Assis
282	彭劍忠	282	Pang Kim Chong
283	杜志成	283	Tou Chi Seng
284	李穎鋒	284	Lei Weng Fong
286	莫淵彬	286	Mok Un Pan
287	劉展波	287	Lao Chin Po
288	陳國潮	288	Chan Kuok Chio
289	區嘉榮	289	Au Kar Wing
290	李家輝	290	Lei Ka Fai
291	林賢灼	291	Lam In Cheok
292	吳光培	292	Ng Kuong Pui
293	司徒創實	293	Si Tou Chong Sat

294	林毅又名吳義	294	Ng I, aliás Lam Ngai
295	吳家傑	295	Ung Ka Kit
296	鄧小兵	296	Tang Sio Peng
297	陳偉健	297	Chan Wai Kin
298	何偉富	298	Ho Wai Fu
299	劉文俊	299	Lao Man Chon
300	劉杰軒	300	Lao Kit Hin
301	龔躍輝	301	Kong Ieok Fai
302	何錦華	302	Ho Kam Wa
303	林漢明	303	Lam Hon Meng
304	布業佳	304	Po Ip Kai
305	尹仲文	305	Wan Chong Man
306	李來洋	306	Lei Loi Ieong
307	陳集源	307	Chan Chap Iun
308	李耀順	308	Lei Io Son
309	陳健文	309	Chan Kin Man
310	吳志光	310	Ng Chi Kuong
313	孫浩	313	Sun Hou
314	鄭志民	314	Kuong Chi Man
315	李兆華	315	Lei Sio Wa
316	馮國強	316	Fong Kuok Keong
317	徐澤波	317	Choi Chak Po
318	陳志明	318	Chan Chi Meng
319	呂鴻榮	319	Loi Hong Weng
320	張安平	320	Cheong On Peng
321	高冬陽	321	Kou Tong Ieong
322	Filipe Anok Rodrigues	322	Filipe Anok Rodrigues
323	黃志權	323	Wong Chi Kun
324	吳綬鑫	324	Ng Sao Kam
325	吳子俊	325	Ng Chi Chon
326	余星海	326	U Seng Hoi
327	周煒圻	327	Chao Wai Ian
328	歐陽培新	328	Ao Ieong Pui San
329	黃彥豪	329	Wong In Hou
330	吳子聰	330	Ng Chi Chong
331	李志強	331	Lei Chi Keong
333	談鐵智	333	Tam Tit Chi
334	黃榮輝	334	Wong Weng Fai
335	林偉	335	Lam Wai
336	鄧智鷹	336	Tang Chi Ieng
337	梁家輝	337	Leung Ka Fai
339	蔡德仁	339	Choi Tak Ian
340	鄧冠雄	340	Tang Kun Hong
341	黃志坤	341	Wong Chi Kuan
342	鄭嘉樂	342	Cheng Ka Lok
343	謝進添	343	Che Chon Tim
344	徐燕雄	344	Choi In Hong
345	梁偉雄	345	Leong Wai Hong
346	梁永聰	346	Leong Wing Chung
347	鄭兆威	347	Cheang Sio Wai
348	余永煒	348	U Weng Wai
349	區建坤	349	Ao Kin Kuan
350	黃緒森	350	Wong Soi Sam
351	區少倫	351	Ao Siu Lun
352	陳日明	352	Chan Iat Meng
353	黃偉文	353	Wong Wai Man
354	趙國根	354	Chio Kuok Kan

355	陳偉科	355	Chan Wai Fo
356	陳泉福	356	Chan Chun Fok
357	劉勇桑	357	Lao Iong San
358	蕭浩斌	358	Siu Hou Ban Patric
359	陸貳恒	359	Lok I Hang
360	李振欽	360	Lei Chan Iam
361	黃榮華	361	Wong Wing Wa
362	陳勵志	362	Chan Lai Chi
363	Manuel Sou	363	Manuel Sou
364	Valdemar Felipe do Rosário Esteves	364	Valdemar Felipe do Rosário Esteves
365	伍偉傑	365	Ng Wai Kit
366	李偉雄	366	Lei Wai Hong
367	梁健葉	367	Leong Kin Ip
368	Alberto Chan	368	Alberto Chan
369	黃志光	369	Wong Chi Kuong
370	黃明照	370	Wong Meng Chio
371	劉炎威	371	Lau Im Wai
373	梁立新	373	Leong Lap San
374	梁偉豪	374	Leong Vai Hou
375	吳家榮	375	Ng Ka Weng
376	梁偉文	376	Leong Vai Man
377	張健豪	377	Cheong Kin Hou
378	關金滿	378	Kwan Kam Mun
379	梁錦輝	379	Leong Kam Fai
380	蔡冬躍	380	Choi Tong Ieok
381	陳文偉	381	Chan Man Wai
382	彭定幫	382	Pang Teng Pong
383	梁耀廣	383	Leong Io Kuong
384	胡衛華	384	Wu Wai Wa
385	彭蓬康	385	Pang Fong Hong
386	陳永健	386	Chan Weng Kin
388	冼永英	388	Sin Weng Ieng
389	李強	389	Lei Keong
391	周啓棠	391	Chao Kai Tong
392	謝達強	392	Che Tat Keong
393	老如森	393	Lou U Sam
394	李錫全	394	Lee Seak Chun
395	古旭財	395	Ku Iok Choi
396	李偉乾	396	Lei Wai Kin
397	余世清	397	U Sai Cheng
398	甄嘉寧	398	Ian Ka Neng
399	何國熙	399	Ho Kuok Hei
400	盤偉強	400	Pun Wai Keong
401	郭添根	401	Kwok Tim Kan
402	鄭德明	402	Cheang Tak Meng
403	馬俊傑	403	Ma Chon Kit
404	顏漢森	404	Ngan Hon Sam
405	黃萬力	405	Wong Man Lek
406	唐國明	406	Tong Kuok Meng
407	梁漢華	407	Leong Hon Wa
408	李駿葉	408	Lei Chon Ip
410	馮益富	410	Fong Iek Fu
411	何冬明	411	Ho Tong Meng
412	張德諾	412	Cheong Tak Lok
413	馮衡昌	413	Fong Hang Cheong
414	張錦倫	414	Cheong Kam Lon
415	吳志堅	415	Ng Chi Kin

416 郭永福
417 馮銳泉
418 梁定幫
419 楊郭弟
420 黃柳陽
421 庄海燦
422 林宇杰
424 蕭富榮
425 林超華
426 關偉倫
427 劉康華
428 陳偉添
429 蘇華
430 馮偉明
431 侯方毅
432 關永強
433 吳光輝
434 莫振峰
435 陳開
436 曾偉剛
437 陳定寶
438 陳少結
439 謝偉端
440 馮偉權
441 李鴻日
442 梁建華
443 張學淵
444 余門信
445 熊子龍
446 楊旭宇
447 黃子建
448 卓興幫
449 高家豪
450 李星
451 馮加納
452 陳斌星
453 鍾效仁
454 盧永華
455 戴錦鋒
456 梁嘯龍
457 李廣平
458 郭耀瑩
459 鄭耀庭
460 黃家慶
461 林耀輝
462 尹志恒
463 羅博堯
464 謝澤明
465 蘇劍華
466 張振興
467 黃達偉
468 林師江
469 周國豪
470 孫國科
471 陳浩然
472 吳偉龍
473 吳家樂

416 Kuok Weng Fok
417 Fong Ioi chun
418 Leong Teng Pong
419 Ieong Kuok Tai, aliás Kuok Tai Chai
420 Wong Lao Ieong
421 Chong Hoi Chan
422 Lam U Kit
424 Sio Fu Weng
425 Lam Chio Wa
426 Kuan Vai Lon
427 Lao Hong Wa
428 Chan Vai Tim
429 Sou Wa
430 Fong Wai Meng
431 Hao Fong Ngai
432 Kuan Weng Keong
433 Ng Kuong Fai
434 Mok Chan Fong
435 Chan Hoi
436 Chang Wai Kong
437 Chan Teng Pou
438 Chan Sio Kit
439 Che Wai Tun
440 Fung Wai Kuen
441 Lei Hong Iat
442 Leong Kin Wa
443 Cheong Hok Un
444 U Mun Son
445 Hong Chi Long
446 Ieong Iok U
447 Wong Chi Kin
448 Cheok Heng Pong
449 Kou Ka Hou
450 Lei Seng
451 Fung Ka Lap
452 Chan Pan Seng
453 Chung Hau Yan
454 Lou Weng Wa
455 Tai Kam Fong
456 Leong Sio Long
457 Lei Kuong Peng
458 Kuok Io Ieng
459 Cheang Io Teng
460 Wong Ka Heng
461 Lam Io Fai
462 Wan Chi Hang
463 Lo Pok Io
464 Che Chak Meng
465 Sou Kim Wa
466 Cheong Chan Heng
467 Wong Tat Wai
468 Lam Si Kong
469 Chao Kuok Hou
470 Sun Kuok Fo
471 Chan Hou In
472 Ng Wai Long
473 Ng Ka Lok

474	黎子龍	474	Lai Chi Long
475	吳浩昆	475	Ng Hou Kuan
476	廖澤行	476	Lio chak Hang
477	陳耀華	477	Chan Io Wa
478	李志明	478	Lei Chi Meng
479	鍾永生	479	Chong Weng Sang
480	康國仲	480	Hong Kwok Chong
481	歐志偉	481	Ao Chi Wai
482	冼偉雄	482	Sin Wai Hong
483	余雄輝	483	U Hong Fai
484	陳健基	484	Chan Kin Kei
485	周志華	485	Chow Chi Wah
486	鄧振宇	486	Tang Chan U
487	楊國明	487	Jeong Kok Meng
488	簡樹仁	488	Kan Su Ian
489	林仲安	489	Lam Chong On
490	溫國宏	490	Wan Kuok Wang, aliás Wen guohong
491	賴志強	491	Lai Chi Keong
492	甄治海	492	Ian Chi Hoi
493	冼洪威	493	Sin Hong Wai
494	江勤勝	494	Kong Kan Seng
495	趙國威	495	Chiu Kuok Wai
496	陸泳濤	496	Lok Weng Tou
497	孔慶輝	497	Hong Heng Fai
498	張瑞方	498	Cheong Sui Fong
499	朱振威	499	Chu Chan Wai
500	梁偉雄	500	Leong Wai Hong
501	胡國林	501	Wu Kuok Lam
502	殷干溪	502	Ian Kon Kai
503	孫德信	503	Sun Tak Son
504	張正達	504	Cheong Cheng Tat
506	林金棠	506	Lam Kam Tong
507	何杰鋒	507	Ho Kit Fong
508	韓亞次	508	Hon A Chi
509	陳豪柏	509	Chan Ho Pak
510	何紹國	510	Ho Sio Kuok
511	紀華耿	511	Kei Wa Kang
512	李建峰	512	Lee Kin Fong
513	吳桂安	513	Ng Kuai On
515	施家樂	515	Si Ka Lok
516	周文輝	516	Chao Man Fai
517	陸建華	517	Lok Kin Va
518	楊潮壯	518	Jeong Chio Chong
519	彭蓬畢	519	Pang Pon Pat
520	龔健熾	520	Kong Kin Chi
521	馮元山	521	Fong Un San
522	吳社亡	522	Ng Se Hun
523	黃棟榆	523	Wong Tong U
525	潘志勇	525	Pun Chi Iong
526	林志慶	526	Lam Chi Heng
527	梁志威	527	Leong Chi Wai
528	朱偉業	528	Chu Wai Ip
529	張錦源	529	Cheong Kam Un
530	譚子傑	530	Tam Chi Kit
532	葛子傲	532	Kot Chi Ngou
533	何健宏	533	Ho Kin Wang
534	陳偉權	534	Chan Wai Kun

535	陳十金	535	Chan Sap Kam
536	杜志偉	536	Valentino Tou, aliás Tou Chi Wai
538	何恩偉	538	Ho Ian Wai
539	鍾遠堅	539	Chong Un Kin
540	陳轅	540	Chan Un
541	李國祥	541	Lei Kuok Cheong
542	鄭澤宗	542	Cheang Chak Chong
543	李文灝	543	Lei Man Hou
544	江慶輝	544	Kong Heng Fai
545	黃國樑	545	Vong Kuok Leong
546	劉劍虹	546	Lao Kim Hong
547	呂子育	547	Loi Chi Lok
548	何偉杰	548	Ho Wai Kit
549	阮煜宏	549	Un Lok Wang
550	黃仲文	550	Wong Chong Man
551	鄭士光	551	Cheang Si Kuong
552	陳全輝	552	Chan Chun Fai
553	陳華富	553	Chan Wa Fu
554	黃嘉毅	554	Wong Ka Ngai
555	陳傳壽	555	Chan Chun Sao
556	黃智敏	556	Wong Chi Man
557	鮑兆富	557	Pao Sio Fu
558	黃旗門	558	Wong Kei Mun
559	古惠明	559	Ku Wai Meng
560	吳耀偉	560	Ng Iu Wai
561	馮官鴻	561	Fong Kun Hung
562	張智豐	562	Cheong Chi Fong
563	黃德恩	563	Wong Tak Ian
564	戴文富	564	Tai Man Fu
565	黃偉傑	565	Wong Wai Kit
566	林欣榮	566	Lam Ian Weng
567	蔣振勝	567	Cheong Chan Seng
568	吳健權	568	Ng Kin Kun
569	張燕鋒	569	Cheong In Fong
570	區偉賢	570	Ao Wai In
571	梁華勝	571	Leong Wa Seng
572	伍順和	572	Ng Son Chong
573	陳熊祥	573	Chan Hong Cheong
574	劉玉穗	574	Lao Iok Soi
575	黃文強	575	Wong Man Keong
576	戴穎龍	576	Tai Weng Long
577	Valerio Niza da Silva	577	Valerio Niza da Silva
579	曾海華	579	Chang Hoi Wa
580	林旭	580	Lam Iok
581	張子偉	581	Cheung Tsz Wai
582	何汝祺	582	Ho U Kei
583	甘偉來	583	Kam Wai Loi
584	黃國平	584	Wong Kuok Peng
585	蘇榮國	585	Sou Weng Kuok
586	梁志安	586	Leung Chi On
587	林文興	587	Lam Man Heng
588	何誠威	588	Ho Seng Wai
589	黃亞仁	589	Wong A Ian
590	張榮輝	590	Cheong Weng Fai
591	施金釵	591	Si Kam Chai
592	陳亦武	592	Chan Iek Mou
593	楊業強	593	Jeong Ip Keong

594 梅華民
 595 布嘉俊
 596 梁一楓
 597 歐國全
 598 胡強和
 599 陳國漢
 600 曾廣新
 601 李潤洪
 602 張韶強
 603 潘在僧
 604 傅恆熙
 605 黃健東
 606 容志明

594 Mui Wa Man
 595 Pou Ka Chon, aliás Miguel Fernando Pou
 596 Leong Iat Fong
 597 Ao Kuok Chun
 598 Wu Keong Wo
 599 Chan Kuok Hon
 600 Chang Kuong San
 601 Lei Ion Hong
 602 Cheong Siu Keong
 603 Pun Choi Chang
 604 Fu Hang Hei, aliás Miguel Fu
 605 Wong Kin Tong
 606 Iong Chi Meng

二零零零年五月十七日於澳門

代局長 陳炳森副警務總監

(是項刊登費用為 MOP26,750.00)

根據十一月十六日第54/98/M號法令核准之《地區治安服務工作管制規則》第八條第四款之規定，並經保安司司長於二零零零年五月十六日之批示確認，現公佈地區招聘體格檢驗委員會執行之“二零零零年第一期地區治安服務普通訓練班”投考人體格檢驗成績名單。

A. 合格投考人

地區治安服務 / 普通訓練班

男性

1 羅家輝
 2 林達權
 3 黎嘉駿
 4 黃仲勝
 8 廖志偉
 9 鍾良偉
 11 歐嘉輝
 14 楊志堅
 15 高國樑
 20 庄景元
 25 何民威
 26 黃遠俊
 27 Fernando da Conceição de Assis
 29 林榮發
 33 謝小榮
 34 胡國章

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos 17 de Maio de 2000.

O Director, substituto, *Chan Peng Sam*, superintendente.

(Custo desta publicação \$ 26 750,00)

Dos resultados da Junta de Recrutamento Territorial, respeitante à inspecção sanitária dos candidatos ao 1.º Turno/SST/Normal/2000, nos termos do n.º 4 do artigo 8.º das NRPSST, aprovadas pelo Decreto-Lei n.º 54/98/M, de 16 de Novembro, homologada pelo Ex.º Senhor Secretário para a Segurança, por despacho de 16 de Maio de 2000:

A. Candidatos aptos SST/Normal, masculinos:

1 Lo Ka Fai
 2 Lam Tac Kun
 3 Lai Ka Chon
 4 Wong Chong Seng
 8 Lio Chi Wai
 9 Chong Leong Wai
 11 Ao Ka Fai, aliás Jeffrey Ao
 14 Ieong Chi Kin
 15 Kou Kouk Leong
 20 Chong Keng Un
 25 Ho Man Wai
 26 Wong Un Chon
 27 Fernando da Conceição de Assis
 29 Lam Veng Fat
 33 Che Sio Weng
 34 Wu Kuok Cheong

37	劉章傑	37	Lao Cheong Kit
38	薛光裕	38	Sit Kuong U
40	劉健華	40	Lao Kin Wa
41	羅新雨	41	Lo San U
48	胡康業	48	Vu Hong Ip
53	周文樓	53	Chao Man Lao
55	李自強	55	Lei Chi Keong
56	羅達堅	56	Lo Tat Kin
60	梁祐釗	60	Leong Iao Chio
61	李勉能	61	Lei Min Nang
64	何家俊	64	Ho Ka Chong
67	陳建滿	67	Chan Kin Mun
68	梁錦鵬	68	Leong Kam Pang
71	李德偉	71	Lei Tak Wai
74	黃志輝	74	Wong Chi Fai
75	梁健洪	75	Leong Kin Hong
78	黃敏泉	78	Wong Man Chun
79	鍾振南	79	Chong Chan Nam
81	李永康	81	Lei Weng Hong
83	冼燕明	83	Sin In Meng
85	陳明德	85	Chan Meng Tak
89	劉慶元	89	Lao Heng Un
105	鍾廣強	105	Chong Kuong Keong
108	林偉健	108	Lam Wai Kin
110	彭嘉然	110	Pang Ka In
111	嚴偉雄	111	Im Wai Hong
112	劉志恒	112	Lau Chi Hang
114	王開懷	114	Wong Hoi Wai
115	梁伯仲	115	Leong Pak Chong
116	關桂雄	116	Kuan Kuai Hong
118	馬有維	118	Ma Iao Wai
119	梁永基	119	Leong Weng Kei
120	張嘉輝	120	Cheong Ka Fai
122	李建國	122	Lei Kin Kuok
125	陳幫金	125	Chan Pong Kam
128	鄭俊豪	128	Chiang Chon Hou
132	林兆沛	132	Lam Siu Pui
133	麥嘯峰	133	Mak Sio Fong
139	吳嘉樂	139	Ng Ka Lok
141	李德勝	141	Lei Tak Seng
143	陳平步	143	Chan Peng Pou
144	Humberto Guilherme da Conceição	144	Humberto Guilherme da Conceição
145	黃賜福	145	Wong Chi Fok
147	辜成榮	147	Ku Seng Weng
151	伍少波	151	Ng Sio Po
152	楊容訪	152	Jeong Iong Fong
153	黎泳生	153	Lai Weng Sang
154	鍾恩賜	154	Chong Ian Chi

159 歐陽維碧	159 Ao Ieong Wai Pek
160 馬耀森	160 Ma Yiu Sam
162 黃福田	162 Wong Fok Tin
163 劉永強	163 Lao Weng Keong
164 吳乾思	164 Ng Kin Si
170 李俊傑	170 Lei Chon Kit
172 劉影燦	172 Lao Ieng Chan
174 羅志倫	174 Lo Chi Lon
175 郭家榮	175 Kuok Ka Weng
178 周逸豪	178 Chao Iat Hou
179 黃煜	179 Wong Iok
184 鮑凱威	184 Pau Hoi Wai
187 陳子駿	187 Chan Tsz Chun
190 楊永康	190 Ieong Weng Hong
192 林容倫	192 Lam Iong Lon
198 周振權	198 Chao Chan Kun
199 李鑑欣	199 Lei Kam Ian
206 溫傑隆	206 Wan Kit Long
207 林福明	207 Lam Fok Meng
209 何嘉麒	209 Ho Ka Ki
213 彭宗慶	213 Pang Chong Heng
217 陳志輝	217 Chan Chi Fai
218 蔡健豪	218 Choi Kin Hou
219 鄭志康	219 Cheang Chi Hong
220 譚子楊	220 Tam Chi Ieong
227 梁偉權	227 Leong Vai Kun
228 司徒捷賢	228 Si Tou Chit In
231 冼立華	231 Sin Lap Wa
239 方向倫	239 Fong Heong Lon
245 何照信	245 Ho Chiu Shun
246 龍允翔	246 Long Wan Cheong
247 梁家倫	247 Leong Ka Lon
248 盧家威	248 Lou Ka Wai
249 鄭正宜	249 Chiang Cheng I
250 李永健	250 Lei Weng Kin
252 陳錦光	252 Chan Kam Kuong
253 楊育藝	253 Ieong Iok Ngai
254 馮添貴	254 Fong Tim Kuai
255 趙偉業	255 Chiu Vai Ip
258 黃煒麟	258 Wong Wai Lon
259 區浩賢	259 Au Ho Yin
265 盧華根	265 Lo Wah Kan
266 梁傑強	266 Leong Kit Keong
269 吳子峰	269 Tze Fung Ng
270 李喬納	270 Lei Kiu Nap
271 丘龍恩	271 Iao Long Ian
272 何志能	272 Ho Chi Nang
273 曾志勝	273 Chang Chi Seng

275 呂志豪	275 Loi Chi Hou, alias Roque Loi
285 梁志榮	285 Leong Chi Weng
286 莫淵彬	286 Mok Un Pan
292 吳光培	292 Ng Kuong Pui
298 何偉富	298 Ho Wai Fu
299 劉文俊	299 Lao Man Chon
303 林漢明	303 Lam Hon Meng
304 布業佳	304 Po Ip Kai
307 陳集源	307 Chan Chap Iun
311 梁耀明	311 Leong Io Meng
312 李兆洪	312 Lei Sio Hong
315 李兆華	315 Lei Sio Wa
318 陳志明	318 Chan Chi Meng
319 呂鴻榮	319 Loi Hong Weng
320 張安平	320 Cheong On Peng
321 高冬陽	321 Kou Tong Ieong
325 吳子俊	325 Ng Chi Chon
332 林鴻輝	332 Lam Hong Fai
333 談鐵智	333 Tam Tit Chi
334 黃榮輝	334 Wong Weng Fai
338 黃任	338 Wong Iam
339 蔡德仁	339 Choi Tak Ian
341 黃志坤	341 Wong Chi Kuan
342 鄭嘉樂	342 Cheng Ka Lok
345 梁偉雄	345 Leong Wai Hong
346 梁永聰	346 Leong Wing Chung
347 鄭兆威	347 Cheang Sio Wai
349 區建坤	349 Ao Kin Kuan
350 黃緒森	350 Wong Soi Sam
352 陳日明	352 Chan Iat Meng
354 趙國根	354 Chio Kuok Kan
356 陳泉福	356 Chan Chun Fok
358 蕭浩斌	358 Siu Hou Ban Patric
363 Manuel Sou	363 Manuel Sou
366 李偉雄	366 Lei Wai Hong
369 黃志光	369 Wong Chi Kuong
372 Juliano da Silva Xavier	372 Juliano da Silva Xavier
373 梁立新	373 Leong Lap San
375 吳家榮	375 Ng Ka Weng
376 梁偉文	376 Leong Vai Man
379 梁錦輝	379 Leong Kam Fai
380 蔡冬躍	380 Choi Tong Ieok
382 彭定幫	382 Pang Teng Pong
387 余肇昇	387 U Siu Sing
389 李強	389 Lei Keong
390 鄧志宏	390 Tang Chi Wang
391 周啓棠	391 Chao Kai Tong
393 老如森	393 Lou U Sam

394	李錫全	394	Lee Seak Chun
395	古旭財	395	Ku Iok Choi
397	余世清	397	U Sai Cheng
398	甄嘉寧	398	Ian Ka Neng
401	郭添根	401	Kwok Tim Kan
403	馬俊傑	403	Ma Chon Kit
404	顏漢森	404	Ngan Hon Sam
408	李駿葉	408	Lei Chon Ip
409	江天送	409	Kong Tin song
413	馮衡昌	413	Fong Hang Cheong
414	張錦倫	414	Cheong Kam Lon
416	郭永福	416	Kuok Weng Fok
418	梁定幫	418	Leong Teng Pong
421	庄海燦	421	Chong Hoi Chan
422	林宇杰	422	Lam U Kit
423	李萬寧	423	Lee Man Ning
426	關偉倫	426	Kuan Vai Lon
427	劉康華	427	Lao Hong Wa
428	陳偉添	428	Chan Vai Tim
430	馮偉明	430	Fong Wai Meng
435	陳開	435	Chan Hoi
438	陳少結	438	Chan Sio Kit
448	卓興幫	448	Cheok Heng Pong
454	盧永華	454	Lou Weng Wa
459	鄭耀庭	459	Cheang Io Teng
461	林耀輝	461	Lam Io Fai
462	尹志恒	462	Wan Chi Hang
476	廖澤行	476	Lio Chak Hang
480	康國仲	480	Hong Kwok Chong
483	余雄輝	483	U Hong Fai
484	陳健基	484	Chan Kin Kei
487	楊國明	487	Ieong Kok Meng
488	簡樹仁	488	Kan Su Ian
492	甄治海	492	Ian Chi Hoi
495	趙國威	495	Chiu Kuok Wai
496	陸泳濤	496	Lok Weng Tou
497	孔慶輝	497	Hong Heng Fai
500	梁偉雄	500	Leong Wai Hong
503	孫德信	503	Sun Tak Son
505	黃東山	505	Wong Tong San
506	林金棠	506	Lam Kam Tong
507	何杰鋒	507	Ho Kit Fong
509	陳豪柏	509	Chan Ho Pak
514	李振東	514	Lee Chun Tung
519	彭蓬畢	519	Pang Pon Pat
524	李許榮	524	Lei Hoi Weng
527	梁志威	527	Leong Chi Wai
531	伍新權	531	Ng San Kun, aliás Ng San Kuan

534 陳偉權
 537 古韶興
 543 李文灝
 546 劉劍虹
 549 阮煜宏
 550 黃仲文
 552 陳全輝
 557 鮑兆富
 561 馮官鴻
 563 黃德恩
 564 戴文富
 566 林欣榮
 567 蔣振勝
 573 陳熊祥
 575 黃文強
 578 周志濠
 580 林旭
 582 何汝祺
 588 何誠威
 592 陳亦武
 596 梁一楓
 597 歐國全
 598 胡強和
 601 李潤洪
 603 潘在僧

534 Chan Wai Kun
 537 Ku Sio Heng
 543 Lei Man Hou
 546 Lao Kim Hong
 549 Un Iok Wang
 550 Wong Chong Man
 552 Chan Chun Fai
 557 Pao Sio Fu
 561 Fong Kun Hung
 563 Wong Tak Ian
 564 Tai Man Fu
 566 Lam Ian Weng
 567 Cheong Chan Seng
 573 Chan Hong Cheong
 575 Wong Man Keong
 578 Chau Chi Hou
 580 Lam Iok
 582 Ho U Kei
 588 Ho Seng Wai
 592 Chan Iek Mou
 596 Leong Iat Fong
 597 Ao Kuok Chun
 598 Wu Keong Wo
 601 Lei Ion Hong
 603 Pun Choi Chang

B. 不合格投考人

地區治安服務 / 普通訓練班

男性

5 梁家豪
 6 沈洋
 18 蕭偉儀
 19 林德龍
 21 袁建武
 22 梁國華
 23 李勁峰
 24 Leong Chi Lap, aliás Eurico da Silva Leong
 30 馬宇威
 31 伍峻嶺
 39 鄺家傑
 42 周文書
 44 麥家齊
 52 郝建海
 57 談偉文
 58 楊永健
 62 曾日東
 63 潘志偉
 72 崔志文

B. Candidatos inaptos SST/Normal, masculinos:

5 Leong Ka Hou
 6 Sam Ieong
 18 Sio Wai I
 19 Lam Wa Sai, aliás Lam Tak Long
 21 Iun Kin Mou
 22 Leong Kuok Wa
 23 Lei Keng Fong
 24 Leong Chi Lap, aliás Eurico da Silva Leong
 30 Ma U Wai
 31 Ng Chon Leng
 39 Vu Ka Kit
 42 Chao Man Su
 44 Mac Ka Chai
 52 Kok Kin Hoi
 57 Tam Wai Man
 58 Ieong Veng Kin
 62 Chang Iat Tung
 63 Pun Chi Wai
 72 Choi Chi Man

76	戴家豪	76	Tai Ka Hou
82	楊永濤	82	Ieong Weng Tou
84	梁錦亮	84	Leong Kam Leong
86	蔡小端	86	Choi Sio Tun
87	趙崇章	87	Chio Song Cheong
90	曾炳富	90	Chan Peng Fu
92	梁世明	92	Leong Sai Meng
93	曾健強	93	Chang Kin Keong
96	李國華	96	Li Kuok Wa
97	楊貴容	97	Ieong Kuai Iong
98	林志彪	98	Lam Chi Pio
100	陳振華	100	Chan Chan Wa
104	陳偉豪	104	Chan Wai Ho
107	陸海林	107	Lok Hoi Lam
109	陳彪龍	109	Chan Pio Long
117	曾波亮	117	Chang Po Leong
121	梁偉業	121	Leung Wai Ip
124	麥頌文	124	Mak Chong Man
126	林偉和	126	Lam Wai Wo
129	楊嘉偉	129	Ieong Ka Wai
135	張志陽	135	Cheong Chi Ieong
136	白明凡	136	Pak Meng Fan
155	李有雄	155	Lei Iao Hong
161	梁國猷	161	Leong Kwok Iao
165	黃天蔭	165	Wong Tin Iam
166	胡振遠	166	Wu Chun Yuen
167	張超嵐	167	Cheong Chio Lam
171	吳永裕	171	Ng Weng U
173	吳兆昌	173	Ung Sio Cheong
176	姚向前	176	Io Heong Chin
177	梁雄鳴	177	Leong Hong Meng
181	康國彬	181	Hong Kuok Pan
182	Lucio Filipe Leung	182	Lucio Filipe Leung
183	何家明	183	Ho ka Meng
185	甄池鑫	185	Ian Chi Iam
193	梁勝權	193	Leong Seng Kun
195	葉浩然	195	Ip Hou In
196	李志光	196	Lei Chi Kuong
200	陳卓文	200	Chan Cheok Man
202	何昆義	202	Ho Kuan I
203	羅志偉	203	Lo Chi Wai
208	黃紹麟	208	Wong Sio Lon
211	陳章顯	211	Chong Yan Bautista Tan
214	蕭重仁	214	Siu Chung Yan
215	李星	215	Lei Seng
216	曾慶鋒	216	Tsang Heng Fong
222	吳海乾	222	Ng Hoi Kin
223	勞志恒	223	Lou Chi Hang

229 鄧圖托	Tang Tou Tok
234 梁少基	Leong Sio Kei
235 Teodoro Eulogio dos Remedios	Teodoro Eulogio dos Remedios
237 黃錦威	Wong Kam Wai
238 陳順華	Chan Son Wa
242 尹德生	Wan Tak Sang
243 屈卓堯	Wat Cheok Io
251 何惠健	Ho Wai Kin
256 林卓豪	Lam Cheok Hou
257 袁江弟	Un Kong Tai
260 林振庭	Lam Chan Teng
263 楊嘉威	Jeong Ka Wai
267 劉志成	Lao Chi Seng
274 黃森輝	Wong Sam Fai
279 高志強	Kou Chi Keong
283 杜志成	Tou Chi Seng
284 李穎鋒	Lei Weng Fong
289 區嘉榮	Au Kar Wing
291 林賢灼	Lam In Cheok
293 司徒創實	Si Tou Chong Sat
294 林毅又名吳義	Ng I, aliás Lam Ngai
296 鄧小兵	Tang Sio Peng
297 陳偉健	Chan Wai Kin
302 何錦華	Ho Kam Wa
306 李來洋	Lei Loi Jeong
308 李耀順	Lei Io Son
309 陳健文	Chan Kin Man
316 馮國強	Fong Kuok Keong
323 黃志權	Wong Chi Kun
326 余星海	U Seng Hoi
327 周煒圻	Chao Wai Ian
328 歐陽培新	Ao Jeong Pui San
330 吳子聰	Ng Chi Chong
337 梁家輝	Leung Ka Fai
344 徐燕雄	Choi In Hong
348 余永煒	U Weng Wai
351 區少倫	Ao Siu Lun
357 劉勇桑	Lao Iong San
359 陸式恒	Lok I Hang
360 李振欽	Lei Chan Iam
361 黃榮華	Wong Wing Wa
365 伍偉傑	Ng Wai Kit
367 梁健葉	Leong Kin Ip
368 Alberto Chan	Alberto Chan
370 黃明照	Wong Meng Chio
371 劉炎威	Lau Im Wai
381 陳文偉	Chan Man Wai
396 李偉乾	Lei Wai Kin

406	唐國明	406	Tong Kuok Meng
407	梁漢華	407	Leong Hon Wa
410	馮益富	410	Fong Iek Fu
415	吳志堅	415	Ng Chi Kin
417	馮銳泉	417	Fong Ioi Chun
425	林超華	425	Lam Chio Wa
429	蘇華	429	Sou Wa
431	侯方毅	431	Hao Fong Ngai
432	關永強	432	Kuan Weng Keong
433	吳光輝	433	Ng Kuong Fai
434	莫振峰	434	Mok Chan Fong
445	熊子龍	445	Hong Chi Long
447	黃子建	447	Wong Chi Kin
449	高家豪	449	Kou Ka Hou
450	李星	450	Lei Seng
451	馮加納	451	Fung Ka Lap
452	陳斌星	452	Chan Pan Seng
453	鍾效仁	453	Chung Hau Yan
456	梁嘯龍	456	Leong Sio Long
457	李廣平	457	Lei Kuong Peng
464	謝澤明	464	Che Chak Meng
465	蘇劍華	465	Sou Kim Wa
467	黃達偉	467	Wong Tat Wai
468	林師江	468	Lam Si Kong
469	周國豪	469	Chao Kuok Hou
470	孫國科	470	Sun Kuok Fo
471	陳浩然	471	Chan Hou In
473	吳家樂	473	Ng Ka Lok
475	吳浩昆	475	Ng Hou Kuan
477	陳耀華	477	Chan Io Wa
479	鍾永生	479	Chong Weng Sang
481	歐志偉	481	Ao Chi Wai
486	鄧振宇	486	Tang Chan U
489	林仲安	489	Lam Chong On
490	溫國宏	490	Wan Kuok Wang, aliás Wen guohong
491	賴志強	491	Lai Chi Keong
493	冼洪威	493	Sin Hong Wai
498	張瑞方	498	Cheong Sui Fong
501	胡國林	501	Wu Kuok Lam
512	李建峰	512	Lee Kin Fong
513	吳桂安	513	Ng Kuai On
515	施家樂	515	Si Ka Lok
518	楊潮壯	518	Ieong Chio Chong
521	馮元山	521	Fong Un San
522	吳社煊	522	Ng Se Hun
523	黃棟榆	523	Wong Tong U
526	林志慶	526	Lam Chi Heng
529	張錦源	529	Cheong Kam Un

539 鍾遠堅
 545 黃國樑
 547 呂子育
 548 何偉杰
 558 黃旗門
 560 吳耀偉
 562 張智豐
 572 伍順祖
 574 劉玉穗
 576 戴穎龍
 585 蘇榮國
 594 梅華民

C. 被淘汰之投考人

地區治安服務 / 普通訓練班

男性

7 李偉良
 10 黃正文
 12 李耀基
 13 溫錦添
 16 吳家健
 17 蘇景楊
 28 區偉光
 32 范貴成
 35 林志強
 36 黃彬躍
 43 馮福霖
 45 鄒健英
 46 李子堯
 47 李遠洋
 49 羅遠思
 50 李爵斌
 51 羅家濠
 54 曾本飛
 59 劉康全
 65 羅永嘉
 66 張建威
 69 麥志其
 70 林景新
 73 戴東岳
 77 黃天濱
 80 劉偉業
 88 彭嘉維
 91 吳偉圖
 94 王學廉
 95 梁健財
 99 陸志遠
 101 何文健
 102 黃偉珊

539 Chong Un Kin
 545 Vong Kuok Leong
 547 Loi Chi Iok
 548 Ho Wai Kit
 558 Wong Kei Mun
 560 Ng Iu Wai
 562 Cheong Chi Fong
 572 Ng Son Chong
 574 Lao Iok Soi
 576 Tai Weng Long
 585 Sou Weng Kuok
 594 Mui Wa Man

C. Candidatos eliminados SST/Normal, masculinos:

7 Lei Vai Leong
 10 Wong Cheng Man
 12 Lei Io Kei, aliás José da Graça Lei
 13 Wan Kam Tim
 16 Ung Ka Kin
 17 Sou Keng Ieong
 28 Ao Wai Kuong
 32 António Fan
 35 Lam Chi Keong
 36 Wong Pan Ieok
 43 Fong Fok Lam
 45 Chao Kin Ieng
 46 Lei Chi Io
 47 Lei Un Ieong
 49 Lo Un Si
 50 Lei Cheok Pan
 51 Law Ka Ho
 54 Chang Pun Fei
 59 Lao Hong Chun
 65 Lo Weng Ka
 66 Cheong Kin Wai
 69 Mak Chi Kei
 70 Lam King Sun
 73 Tai Tong Ngok
 77 Wong Tin Pan
 80 Lau Wai Ip
 88 Pang Ka Wai
 91 Ng Wai Tou
 94 Wong Hok Lim
 95 Leong Kin Choi
 99 Lok Chi Un
 101 Ho Man Kin
 102 Wong Wai San

103	黃偉傑	103	Wong Wai Kit
106	廖新誼	106	Lio San I
113	楊宏耀	113	Ieong Wang Io
123	張建斌	123	Cheong Kin Pan
127	邱頌華	127	Iao Chong Wa
130	盧振豪	130	Lou Chan Hou
131	陳志華	131	Chan Chi Va
134	張錦偉	134	Cheong Kam Wai
137	呂偉良	137	Loi Wai Leong
138	李志堅	138	Lei Chi Kin
140	庄名川	140	Chong Meng Chun
142	林建新	142	Lam Kin San
146	李志翔	146	Lei Chi Cheong
148	鍾潤添	148	Chong Ion Tim
149	蔡耀強	149	Choi Io Keong
150	梁建寶	150	Leung Kin Pou
156	朱振威	156	Chu Chan Vai
157	Osman Carim	157	Osman Carim
158	尹仲康	158	Wan Chong Hong
168	趙偉基	168	Chiu Wai Kei
169	魯東尼	169	Lou Tong Nei, aliás António Lam Lu
180	彭志豪	180	Pang Chi Hou
186	倫紹奮	186	Lon Sio Fan
188	黃永強	188	Wong Veng Keong
189	梁偉業	189	Leong Wai Ip
191	鍾耀華	191	Chong Iu Va
194	李錫全	194	Lee Seak Chun
197	黃潤國	197	Wong Ion Kuok
201	何仲明	201	Ho Chong Meng
204	曹志強	204	Chou Chi Keong
205	戴永華	205	Tai Weng Wa
210	梁志偉	210	Leong Chi Wai
212	何志明	212	Ho Chi Meng
221	黃志錦	221	Wong Chi Kam
224	符少奇	224	Fu Sio Kei
225	鄭勝初	225	Cheang Seng Cho
226	黃海泉	226	Wong Hoi Chun
230	何子遜	230	Ho Chi Son
232	關偉強	232	Kuan Wai Keong
233	龐德豪	233	Pong Tak Hou
236	廖東興	236	Lio Tong Heng
240	何通	240	Ho Tong
241	趙健安	241	Chio Kin On
244	李永亮	244	Lei Weng Leong
261	陳業勤	261	Chan Ip Kan
262	林晃文	262	Lam Fong Man
264	梁君海	264	Leong Kuan Hoi
268	陳國生	268	Chan Kuok Sang

276	李崇志	276	Lei Song Chi
277	Raimundo Martins do Espirito Santo Dias	277	Raimundo Martins do Espirito Santo Dias
278	陳家毅	278	Chan Ka Ngai
280	林家棋	280	Lam Ka Kei
281	Adriano Fernandes de Assis	281	Adriano Fernandes de Assis
282	彭劍忠	282	Pang Kim Chong
287	劉展波	287	Lao Chin Po
288	陳國潮	288	Chan Kuok Chio
290	李家輝	290	Lei Ka Fai
295	吳家傑	295	Ung Ka Kit
300	劉杰軒	300	Lao Kit Hin
301	龔耀輝	301	Kong Ieok Fai
305	尹仲文	305	Wan Chong Man
310	吳志光	310	Ng Chi Kuong
313	孫浩	313	Sun Hou
314	鄭志民	314	Kuong Chi Man
317	徐澤波	317	Choi Chak Po
322	Filipe Anok Rodrigues	322	Filipe Anok Rodrigues
324	吳綬鑫	324	Ng Sao Kam
329	黃彥豪	329	Wong In Hou
331	李志強	331	Lei Chi Keong
335	林偉	335	Lam Wai
336	鄧智鷹	336	Tang Chi Ieng
340	鄧冠雄	340	Tang Kun Hong
343	謝進添	343	Che Chon Tim
353	黃偉文	353	Wong Wai Man
355	陳偉科	355	Chan Wai Fo
362	陳勵志	362	Chan Lai Chi
364	Valdemar Felipe do Rosário Esteves	364	Valdemar Felipe do Rosário Esteves
374	梁偉豪	374	Leong Vai Hou
377	張健豪	377	Cheong Kin Hou
378	關金滿	378	Kwan Kam Mun
383	梁耀廣	383	Leong Io Kuong
384	胡衛華	384	Wu Wai Wa
385	彭蓬康	385	Pang Fong Hong
386	陳永健	386	Chan Weng Kin
388	冼永英	388	Sin Weng Ieng
392	謝達強	392	Che Tat Keong
399	何國熙	399	Ho Kuok Hei
400	盤偉強	400	Pun Wai Keong
402	鄭德明	402	Cheang Tak Meng
405	黃萬力	405	Wong Man Lek
411	何冬明	411	Ho Tong Meng
412	張德諾	412	Cheong Tak Lok
419	楊郭弟	419	Ieong Kuok Tai, aliás Kuok Tai Chai
420	黃柳陽	420	Wong Lao Ieong
424	蕭富榮	424	Sio Fu Weng
436	曾偉剛	436	Chang Wai Kong

437 陳定寶	437 Chan Teng Pou
439 謝偉端	439 Che Wai Tun
440 馮偉權	440 Fung Wai Kuen
441 李鴻日	441 Lei Hong Iat
442 梁建華	442 Leong Kin Wa
443 張學淵	443 Cheong Hok Un
444 余門信	444 U Mun Son
446 楊旭宇	446 Ieong Iok U
455 戴錦鋒	455 Tai Kam Fong
458 郭耀瑩	458 Kuok Io Ieng
460 黃家慶	460 Wong Ka Heng
463 羅博堯	463 Lo Pok Io
466 張振興	466 Cheong Chan Heng
472 吳偉龍	472 Ng Wai Long
474 黎子龍	474 Lai Chi Long
478 李志明	478 Lei Chi Meng
482 冼偉雄	482 Sin Wai Hong
485 周志華	485 Chow Chi Wah
494 江勤勝	494 Kong Kan Seng
499 朱振威	499 Chu Chan Wai
502 殷干溪	502 Ian Kon Kai
504 張正達	504 Cheong Cheng Tat
508 韓亞次	508 Hon A Chi
510 何紹國	510 Ho Sio Kuok
511 紀華耿	511 Kei Wa Kang
516 周文輝	516 Chao Man Fai
517 陸建華	517 Lok Kin Va
520 龔健熾	520 Kong Kin Chi
525 潘志勇	525 Pun Chi Iong
528 朱偉業	528 Chu Wai Ip
530 譚子傑	530 Tam Chi Kit
532 葛子敬	532 Kot Chi Ngou
533 何健宏	533 Ho Kin Wang
535 陳十金	535 Chan Sap Kam
536 杜志偉	536 Valentino Tou, aliás Tou Chi Wai
538 何恩偉	538 Ho Ian Wai
540 陳轅	540 Chan Un
541 李國祥	541 Lei Kuok Cheong
542 鄭澤宗	542 Cheang Chak Chong
544 江慶輝	544 Kong Heng Fai
551 鄭士光	551 Cheang Si Kuong
553 陳華富	553 Chan Wa Fu
554 黃嘉毅	554 Wong Ka Ngai
555 陳傳壽	555 Chan Chun Sao
556 黃智敏	556 Wong Chi Man
559 古惠明	559 Ku Wai Meng
565 黃偉傑	565 Wong Wai Kit
568 吳健權	568 Ng Kin Kun

569 張燕鋒
 570 區偉賢
 571 梁華勝
 577 Valerio Niza da Silva
 579 曾海華
 581 張子偉
 583 甘偉來
 584 黃國平
 586 梁志安
 587 林文興
 589 黃亞仁
 590 張榮輝
 591 施金釵
 593 楊業強
 595 布嘉俊
 599 陳國漢
 600 曾廣新
 602 張韶強
 604 傅恆熙
 605 黃健東
 606 容志明

569 Cheong In Fong
 570 Ao Wai In
 571 Leong Wa Seng
 577 Valerio Niza da Silva
 579 Chang Hoi Wa
 581 Cheung Tsz Wai
 583 Kam Wai Loi
 584 Wong Kuok Peng
 586 Leung Chi On
 587 Lam Man Heng
 589 Wong A Ian
 590 Cheong Weng Fai
 591 Si Kam Chai
 593 Ieong Ip Keong
 595 Pou Ka Chon, aliás Miguel Fernando Pou
 599 Chan Kuok Hon
 600 Chang Kuong San
 602 Cheong Siu Keong
 604 Fu Hang Hei, aliás Miguel Fu
 605 Wong Kin Tong
 606 Iong Chi Meng

二零零零年五月十七日於澳門

代局長 陳炳森副警務總監

(是項刊登費用為 MOP27,820.00)

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos
 17 de Maio de 2000.

O Director, substituto, *Chan Peng Sam*, superintendente.

(Custo desta publicação \$ 27 820,00)

消 防 局

通 告

遵照經十二月三十日第 66/94/M 號法令核准之《澳門保安部隊軍事化人員通則》第二百八十五條第一款之規定，現公佈關於消防局消防員編號419941，Roberto Luis Matos da Luz，亦即紀律程序之嫌疑人，因下落不明，由保安司司長於二零零零年五月九日所作出的處罰批示如下：

批示 第 57/GSS/2000 號

根據本紀律程序的筆錄，充分證明了嫌疑人消防員編號419941，Roberto Luis Matos da Luz，曾在道德和紀律方面作出了以下應受譴責的事實：

一九九九年一月二十日，嫌疑人身為電話生，沒有根據消防局的內部工作規章及工作命令，履行其義務，對在工作崗位接收

CORPO DE BOMBEIROS

Aviso

Em cumprimento do disposto na disposição conjugada do artigo 285.º, n.º 1, do Estatuto dos Militarizados das Forças de Segurança de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 66/94/M, de 30 de Dezembro, é notificado o bombeiro n.º 419 941, Roberto Luis Matos da Luz, do Corpo de Bombeiros, ausente em parte incerta, de que no processo disciplinar em que é arguido, foi proferido pelo Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança, em 9 de Maio de 2000, o seguinte despacho punitivo:

Despacho n.º 57/GSS/2000

Nos presentes autos de processo disciplinar vem suficientemente provado que o arguido, bombeiro n.º 419 941, Roberto Luis Matos da Luz, praticou os seguintes factos ético-disciplinarmente censuráveis:

No dia 20 de Janeiro de 1999 o arguido não procedeu à diligente distribuição de três telecópias que chegaram ao seu local

到的三份傳真即時作出分發而將該項工作推遲到翌日才處理，因而造成工作上的損害。

嫌疑人亦沒有遵守其義務，通知部隊於一九九九年三月十六日至二十九日期間，曾離開本澳前往泰國度假。

於一九九九年四月九日，嫌疑人不合理缺勤，並於同年六月二十日重犯。

於一九九九年六月二十八日，嫌疑人再次缺勤而所作出的解釋是期間去了求醫，但這過程只花了四十七分鐘，醫生亦沒有表示嫌疑人當日毋需上班，因此，這次缺勤亦被視為不合理。

一九九九年七月八日，嫌疑人沒有根據規定前往健康檢查委員會報到。翌日，即七月九日，他也沒有上班。

一九九九年八月九日，其上班時間應是 19H00，但嫌疑人於 19H26 分才到達工作地點，事後也沒有對其行為作出合理解釋。

此外，嫌疑人企圖欺騙上級，親手更改仁伯爵醫院急診發出的醫生證明文件（第二十五頁）上的求診時間，以利用欺詐手段取得合理缺勤證明。

上述行為重複且明顯違反軍事化人員的義務，嫌疑人經常作出嚴重過錯及明顯可惡的行為，觸犯載於第 6 條 2 款 a 及 b 項、第 8 條 2 款 a 及 b 項、第 9 條 2 款 b 及 d 項、第 12 條 2 款 o 項、第 13 條 2 款 a 項、第 14 條 a 及 c 項、第 16 條 g 項及第 17 條；以及連同內部工作規章第 40 條及第 41 條所指規定的義務，同時符合第 201 條 d、f、g、i 及 j 項的加重情節——全部條文取自十二月三十日第 66/94/M 號法令核准的軍事化人員通則。因此，不能保留此名人員在澳門保安部隊內，因其顯示欠缺合適的道德品格。

經按照法律聽取消防局紀律委員會及澳門保安部隊司法暨紀律委員會的意見。

綜上所述，並行使十二月二十日第 6/1999 號行政法規第 4 條 2 款附件 IV 第 7 點及二月二十八日第 13/2000 號行政命令第 1 點（關於《澳門保安部隊軍事化人員通則》第 211 條）聯合賦予的職權，本人根據上述通則第 224 條關於第 238 條 2 款 n 項的規定，判處嫌疑人消防員 Roberto Luis Matos da Luz 撤職處分。

de trabalho, como era seu dever na qualidade de telefonista e lhe está imposto pelo Regulamento de Serviço Interno do CB e por determinação de serviço, apenas o vindo a fazer no dia seguinte, facto que causou prejuízo funcional.

O arguido não comunicou como era seu dever, a ausência do Território da RAEM durante o período de férias que gozou na Tailândia, entre 16 e 29 de Março de 1999.

O arguido faltou, sem justificação, ao serviço, no dia 9 de Abril, o que voltou a acontecer em 20 de Junho, ambos de 1999.

O arguido faltou ao serviço no dia 28 de Junho de 1999, alegando, como justificação uma consulta clínica que apenas lhe tomou cerca de 47 minutos, e que não era impeditiva de comparecer no seu local de trabalho, falta que lhe não foi considerada justificada.

O arguido, no dia 8 de Julho de 1999, faltou à Junta de Saúde perante quem se deveria apresentar, também não comparecendo ao serviço no dia seguinte, 9 de Julho.

O arguido no dia 9 de Agosto de 1999, quando deveria comparecer ao serviço pelas 19,00 horas, apenas o fez, sem qualquer justificação, pelas 19,26 horas.

O arguido pelo seu próprio punho, e pretendendo enganar os seus superiores hierárquicos, alterou a referência horária de um documento justificativo da sua presença em consulta médica nas urgências do Hospital Conde de S. Januário (folhas 25), a fim do lograr a justificação da falta, por forma fraudulenta.

Com esta conduta reiterada, de flagrante violação do dever do militarizado, o arguido, agindo sempre com culpa grave e notória displicência, infringiu os deveres inscritos nos artigos 6.º, n.º 2, alíneas a) e b), 8.º, n.º 2, alíneas a) e b), 9.º, n.º 2, alíneas b) e d), 12.º, n.º 2, alínea o), 13.º, n.º 2, alínea a), 14.º, alíneas a) e c), 16.º, alínea g), e artigo 17.º, com referência ao artigo 40.º e 41.º do Regulamento de Serviço Interno, o que, agravado pelas circunstâncias das alíneas d), f), g), i) e j) do artigo 201.º – todos os normativos citados do Estatuto dos Militarizados, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 66/94/M, de 30 de Dezembro –, o que torna insustentável a sua manutenção nas fileiras das FSM, tal a ausência de idoneidade moral que patenteia.

Foi ouvido o Conselho Disciplinar do Corpo de Bombeiros e o Conselho de Justiça e Disciplina das FSM, nos termos da lei.

Pelo exposto, e usando da competência que me advém das disposições conjugadas do n.º 7 do anexo IV, ao artigo 4.º, n.º 2, do Regulamento Administrativo n.º 6/1999, de 20 de Dezembro, e do n.º 1 da Ordem Executiva n.º 13/2000, de 28 de Fevereiro, (com referência ao artigo 211.º do citado EMFSM), puno o arguido, bombeiro Roberto Luis Matos da Luz, com a pena de demissão, a que se refere o artigo 224.º daquele Estatuto, com referência ainda à alínea n) do n.º 2 do seu artigo 238.º

通知該名嫌疑人本批示的內容，並通知該人可在三十日期間內就本批示向中級法院提起司法上訴。

二零零零年五月二十二日於消防局

局長 馬耀榮消防總監

(是項刊登費用為 MOP3,347.00)

Notifique o arguido do presente despacho e ainda de que do mesmo cabe recurso contencioso para o Tribunal de Segunda Instância no prazo de trinta dias.

Corpo de Bombeiros, aos 22 de Maio de 2000.

O Comandante, *Ma Io Weng*, chefe-mor.

(Custo desta publicação \$ 3 347,00)

衛生局

名單

衛生局為填補人員編制全科醫生職程第一職階第二職等全科主任醫生叁缺，已於二零零零年三月一日第九期《澳門特別行政區公報》第二組內刊登以文件審閱方式進行一般晉升開考的通告，現公布應考人的最後評核成績名單如下：

合格應考人：	分
1.º 周志雄	8.50
2.º 陳艷群	7.80
3.º 馮浩明	7.50

(經社會文化司司長於二零零零年五月十二日的批示確認)

二零零零年四月二十五日於衛生局

典試委員會：

主席：李度明

第一委員：António Maria Azedo Victal

第二委員：林志良

(是項刊登費用為 MOP1,126.00)

公告

按照二零零零年四月十七日社會文化司司長之批示，現公布開考下列職位：

——技術人員組別社會工作領域第一職階第二職等一等技術員一缺；

——專業技術人員組別第一職階第四職等特級技術輔導員兩缺；

——專業技術人員組別第一職階第三職等首席技術輔導員一缺；

SERVIÇOS DE SAÚDE

Lista

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso comum, documental, de acesso, a três vagas de chefe de serviço de clínica geral, grau 2, 1.º escalão, da carreira médica de clínica geral do quadro dos Serviços de Saúde, cujo aviso de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* n.º 9, II Série, de 1 de Março de 2000:

<i>Candidatos aprovados:</i>	<i>valores</i>
1.º Chau Chi Hong	8,50
2.º Chan Im Kuan	7,80
3.º Fong Hou Meng	7,50

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 12 de Maio de 2000).

Serviços de Saúde, aos 25 de Abril de 2000.

O Júri:

Presidente: Jorge Domingos Leitão Pereira.

Primeiro vogal: António Maria Azedo Victal.

Segundo vogal: Lam Chi Leong.

(Custo desta publicação \$ 1 126,00)

Anúncio

Faz-se público que, de harmonia com o despacho de 17 de Abril de 2000, do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, se encontram abertos os seguintes concursos:

Uma vaga de técnico de 1.ª classe, grau 2, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico, área de serviço social;

Duas vagas de adjunto-técnico especialista, grau 4, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional;

Uma vaga de adjunto-técnico principal, grau 3, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico-profissional;

——診療技術員職程，隸屬化驗室範疇臨床分析及公共衛生技術員第一職階第二職等一等技術員一缺。

本次一般晉升開考以文件審閱及有限制的方式進行。報考申請表應自本公告於《澳門特別行政區公報》刊登日緊接第一個辦公日起計十天內遞交。本開考有效期於所述各職位被填補後終止。

有關考試之開考通告現已張貼於衛生局前技術學校大樓一樓本局人事處。

二零零零年五月四日於衛生局

局長 申道恕

(是項刊登費用為 MOP1,370.00)

旅 遊 局

公 告

茲通知根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准的並經十二月二十八日第62/98/M號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》的規定，只為旅遊局人員而設的文件審閱及有限制的方式進行一般晉升開考，以填補旅遊局以下實位人員空缺：

專業技術人員組別第一職階特級督察一缺；

專業技術人員組別第一職階一等繪圖員一缺；

專業技術人員組別第一職階一等助理技術員二缺；及

行政人員組別第一職階二等文員二缺。

上述開考之通告已張貼在議事亭前地九號利斯大廈旅遊局一樓行政暨財政處。報考申請應自本公告於《澳門特別行政區公報》刊登之日緊接第一個辦公日起計十天內遞交。

Uma vaga de técnico de 1.ª classe, grau 2, 1.º escalão, área laboratorial — técnico de análises clínicas e de saúde pública, da carreira de técnico de diagnóstico e terapêutica.

Trata-se de concursos comuns, documentais, de acesso, condicionados, com dez dias de prazo para a apresentação de candidaturas, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do respectivo anúncio no *Boletim Oficial*, esgotando-se com o preenchimento das vagas.

Mais se informa que os avisos de abertura dos referidos concursos se encontram afixados na Divisão de Pessoal dos Serviços de Saúde, sita no 1.º andar do edifício da extinta Escola Técnica destes Serviços.

Serviços de Saúde, aos 4 de Maio de 2000.

O Director dos Serviços, *Rogério Artur dos Santos*.

(Custo desta publicação \$ 1 370,00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE TURISMO

Anúncio

Faz-se público que se acham abertos concursos comuns, de acesso, documentais, condicionados, apenas para os funcionários da Direcção dos Serviços de Turismo, nos termos definidos no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau (ETAPM), aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, para o preenchimento das seguintes vagas do quadro de pessoal da DST:

Uma vaga de inspector especialista, 1.º escalão, do grupo técnico-profissional;

Uma vaga de desenhador de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo técnico-profissional;

Duas vagas de técnico auxiliar de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo técnico-profissional; e

Duas vagas de segundo-oficial, 1.º escalão, do grupo administrativo.

Mais se informa que os avisos de abertura dos referidos concursos se encontram afixados na Divisão Administrativa e Financeira da Direcção dos Serviços de Turismo, sita no Largo do Senado, n.º 9, edifício Ritz, 1.º andar, e que o prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da RAEM.

二零零零年五月十八日於旅遊局

局長 安棟樑

(是項刊登費用為 MOP1,439.00)

體育發展局

名單

體育發展局為填補人員編制翻譯人員組別第一職階首席翻譯員一缺，經於二零零零年三月二十九日第十三期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的招考公告。現公佈唯一應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
梁愛玲	8.41

按照經十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內提起訴願。

(經二零零零年五月十八日社會文化司司長之批示確認)

二零零零年五月三日於體育發展局

典試委員會：

主席：體育發展局副局長 黃有力

正選委員：行政暨財政處處長 唐偉良

行政暨公職局首席翻譯員 巢樹森

(是項刊登費用為 MOP1,302.00)

體育發展局為填補人員編制專業技術員組別第一職階一等助理技術員兩缺，經於二零零零年三月二十二日第十二期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的招考公告。現公佈應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
1.° 李英華	7.52
2.° 鄧天智	7.47

按照經十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共

Direcção dos Serviços de Turismo, aos 18 de Maio de 2000.

O Director dos Serviços, *João Manuel Costa Antunes*.

(Custo desta publicação \$ 1 439,00)

INSTITUTO DO DESPORTO

Listas

Classificativa do único candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de intérprete-tradutor principal, 1.º escalão, do grupo de interpretação e tradução do quadro do Instituto do Desporto, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* n.º 13, II Série, de 29 de Março de 2000:

<i>Candidato aprovado:</i>	valores
Leong Oi Leng	8,41

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, a contar da sua publicação no *Boletim Oficial*.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 18 de Maio de 2000).

Instituto do Desporto, aos 3 de Maio de 2000.

O Juri:

Presidente: Vong Iao Lek, vice-presidente do Instituto do Desporto.

Vogais efectivos: Tong Wai Leong, chefe da Divisão Administrativa e Financeira; e

Chau Su Sam, intérprete-tradutor principal dos SAFF.

(Custo desta publicação \$ 1 302,00)

Classificativa dos candidatos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de duas vagas de técnico auxiliar de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo técnico-profissional do quadro do Instituto do Desporto, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* n.º 12, II Série, de 22 de Março de 2000:

<i>Candidatos aprovados:</i>	valores
1.º Lei Ieng Wa	7,52
2.º Tang Tin Chi	7,47

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, os candidatos podem interpor

行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內提起訴願。

(經二零零零年五月十八日社會文化司司長之批示確認)

二零零零年五月三日於體育發展局

典試委員會：

主席：行政暨財政處處長 唐偉良

正選委員：體育設備處處長 羅德安

二等高級技術員 夏秀娟

(是項刊登費用為 MOP1,370.00)

體育發展局為填補人員編制技術員組別一等技術員第一職階一缺，經於二零零零年三月二十二日第十二期《澳門特別行政區公報》第二組公布以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的招考通告。現公布唯一應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
José Maria da Fonseca Tavares	8.25

按照經十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准，並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(經二零零零年五月十八日社會文化司司長之批示確認)

二零零零年五月五日於體育發展局

典試委員會：

主席：體育發展局副局長 黃有力

正選委員：行政暨財政處處長 唐偉良

體育設備處處長 羅德安

(是項刊登費用為 MOP1,302.00)

體育發展局為填補人員編制翻譯人員組別第一職階一等翻譯員一缺，經於二零零零年三月二十二日第十二期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的招考公告。現公布唯一應考人評核成績如下：

recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, a contar da sua publicação no *Boletim Oficial*.

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 18 de Maio de 2000).

Instituto do Desporto, aos 3 de Maio de 2000.

O Júri:

Presidente: Tong Wai Leong, chefe da Divisão Administrativa e Financeira.

Vogais efectivos: Estanislau António da Rocha, chefe da Divisão de Equipamento Desportivo; e

Ha Sao Kun, técnica superior de 2.^a classe.

(Custo desta publicação \$ 1 370,00)

Classificativa do único candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de técnico de 1.^a classe, 1.^o escalão, do grupo técnico do quadro do Instituto do Desporto, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* n.º 12, II Série, de 22 de Março de 2000:

<i>Candidato aprovado:</i>	valores
José Maria da Fonseca Tavares	8,25

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, a contar da sua publicação no *Boletim Oficial*.

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 18 de Maio de 2000).

Instituto do Desporto, aos 5 de Maio de 2000.

O Júri:

Presidente: Vong Iao Lek, vice-presidente.

Vogais efectivos: Tong Wai Leong, chefe da Divisão Administrativa e Financeira; e

Estanislau António da Rocha, chefe da Divisão de Equipamento Desportivo.

(Custo desta publicação \$ 1 302,00)

Classificativa do único candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de uma vaga de intérprete-tradutor de 1.^a classe, 1.^o escalão, do grupo de interpretação e tradução do quadro do Instituto do Desporto, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* n.º 12, II Série, de 22 de Março de 2000:

合格應考人：分

Edmundo Marques Jacinto 8.46

按照經十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內提起訴願。

(經二零零零年五月十八日社會文化司司長之批示確認)

二零零零年五月十二日於體育發展局

典試委員會：

主席：體育發展局副局長 黃有力

正選委員：行政暨財政處處長 唐偉良

一等翻譯員 梁愛玲

(是項刊登費用為 MOP1,302.00)

體育發展局為填補人員編制行政人員組別第一職階二等文員兩缺，經於二零零零年三月二十二日第十二期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的招考公告。現公布應考人評核成績如下：

合格應考人：分

1.º Gabriel Clemente Antunes 7.44

2.º Maria Esperança da Silva Cunha 7.25

按照經十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准之《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內提起訴願。

(經二零零零年五月十八日社會文化司司長之批示確認)

二零零零年五月十二日於體育發展局

典試委員會：

主席：行政暨財政處處長 唐偉良

正選委員：行政科科長 高瑪莉

二等高級技術員 夏秀娟

(是項刊登費用為 MOP1,370.00)

Candidato aprovado: valores

Edmundo Marques Jacinto 8,46

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, a contar da sua publicação no *Boletim Oficial*.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 18 de Maio de 2000).

Instituto do Desporto, aos 12 de Maio de 2000.

O Júri:

Presidente: Vong Iao Lek, vice-presidente do Instituto do Desporto.

Vogais efectivos: Tong Wai Leong, chefe da Divisão Administrativa e Financeira; e

Leong Oi Leng, intérprete-tradutora de 1.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 1 302,000)

Classificativa dos candidatos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de duas vagas de segundo-oficial, 1.º escalão, do grupo administrativo do quadro do Instituto do Desporto, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* n.º 12, II Série, de 22 de Março de 2000:

Candidatos aprovados: valores

1.º Gabriel Clemente Antunes 7,44

2.º Maria Esperança da Silva Cunha 7,25

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, a contar da sua publicação no *Boletim Oficial*.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, de 18 de Maio de 2000).

Instituto do Desporto, aos 12 de Maio de 2000.

O Júri:

Presidente: Tong Wai Leong, chefe da Divisão Administrativa e Financeira.

Vogais efectivos: Maria Alegria Gomes, chefe da Secção Administrativa; e

Ha Sao Kun, técnica superior de 2.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 1 370,00)

澳門大學

公告

茲公佈，根據社會文化司司長於二零零零年五月十八日發出之批示，澳門大學在二零零零年七月一日至二零零一年六月三十日之保安服務現舉行公開招標。

有關的招標書和協議書，自二零零零年五月三十一日，早上九時至十二時三十分及下午二時三十分至五時三十分，在行政樓二樓 207 室採購組免費供有興趣之人士索取。

投標書遞交日期於二零零零年六月十四日下午五時三十分截止並將於二零零零年六月十六日早上十一時，在澳門大學大豐樓 314 室舉行開標。

投標者須透過銀行擔保或現金儲存的方式繳付澳門大學臨時押標銀澳門幣四萬元正（MOP40,000.00），方具資格參與競投。

二零零零年五月二十四日於澳門大學

行政總監 盧文輝

（是項刊登費用為 MOP1,126.00）

茲公佈，根據社會文化司司長於二零零零年五月十八日發出之批示，澳門大學在二零零零年七月一日至二零零一年六月三十日之清潔服務現舉行公開招標。

有關的招標書和協議書，自二零零零年五月三十一日，早上九時至十二時三十分及下午二時三十分至五時三十分，在行政樓二樓 207 室採購組免費供有興趣之人士索取。

投標書遞交日期於二零零零年六月十四日下午五時三十分截止並將於二零零零年六月十六日早上十一時三十分，在澳門大學大豐樓 314 室舉行開標。

投標者須透過銀行擔保或現金儲存的方式繳付澳門大學臨時押標銀澳門幣三萬元正（MOP30,000.00），方具資格參與競投。

二零零零年五月二十四日於澳門大學

行政總監 盧文輝

（是項刊登費用為 MOP1,126.00）

UNIVERSIDADE DE MACAU

Anúncios

Faz-se público que, de acordo com o despacho de 18 de Maio de 2000, do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, se encontra aberto concurso público para a prestação de serviços de segurança à Universidade de Macau, no período de 1 de Julho de 2000 a 30 de Junho de 2001.

O programa do concurso e o caderno de encargos, fornecidos gratuitamente, encontram-se à disposição dos interessados, a partir do dia 31 de Maio de 2000, das 9,00 às 12,30 horas e das 14,30 às 17,30 horas, no Núcleo de Aprovisionamento, sito no edifício Administrativo, sala 207.

O prazo de entrega das propostas termina às 17,30 horas do dia 14 de Junho de 2000, e o acto público do concurso terá lugar no próximo dia 16 de Junho de 2000, pelas 11,00 horas, na sala T314 do edifício Tai Fung da Universidade de Macau.

A admissão a concurso depende da prestação de uma caução provisória no valor de MOP 40 000,00 (quarenta mil patacas) a favor da Universidade de Macau, feita mediante garantia bancária ou depósito em dinheiro.

Universidade de Macau, Taipa, aos 24 de Maio de 2000.

O Administrador, *Rufino Ramos*.

(Custo desta publicação \$ 1 126,00)

Faz-se público que, de acordo com o despacho de 18 de Maio de 2000, do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Assuntos Sociais e Cultura, se encontra aberto concurso público para a prestação de serviços de limpeza à Universidade de Macau, no período de 1 de Julho de 2000 a 30 de Junho de 2001.

O programa do concurso e o caderno de encargos, fornecidos gratuitamente, encontram-se à disposição dos interessados, a partir do dia 31 de Maio de 2000, das 9,00 às 12,30 horas e das 14,30 às 17,30 horas, no Núcleo de Aprovisionamento, sito no edifício Administrativo, sala 207.

O prazo de entrega das propostas termina às 17,30 horas do dia 14 de Junho de 2000, e o acto público do concurso terá lugar no próximo dia 16 de Junho de 2000, pelas 11,30 horas, na sala T314 do edifício Tai Fung da Universidade de Macau.

A admissão a concurso depende da prestação de uma caução provisória no valor de MOP 30 000,00 (trinta mil patacas) a favor da Universidade de Macau, feita mediante garantia bancária ou depósito em dinheiro.

Universidade de Macau, Taipa, aos 24 de Maio de 2000.

O Administrador, *Rufino Ramos*.

(Custo desta publicação \$ 1 126,00)

房 屋 局

公 告

根據十二月二十一日第 87/89/M 號法令核准並經十二月二十八日第 62/98/M 號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款的規定，房屋局為填補人員編制法律範疇之第一職階二等高級技術員二缺，以考試方式進行一般入職開考的候選人臨時名單，可供查閱及張貼在水坑尾街一百六十二號公共行政大樓十四樓財政暨財產管理廳大堂內。其招考通告已公佈於二零零零年四月二十六日第十七期《澳門特別行政區公報》第二組。

二零零零年五月二十六日於房屋局

典試委員會：

代主席：顧問高級技術員 Maria João Lopes Máximo Quintaneiro

正選委員：行政暨公職局二等高級技術員 邱寶娟

候補委員：代廳長 陳德光

(是項刊登費用為 MOP1,233.00)

INSTITUTO DE HABITAÇÃO

Anúncio

Torna-se público que se encontra afixada e pode ser consultada, no átrio do Departamento de Financiamento, Gestão e Administração Patrimonial, sita na Rua do Campo n.º 162, edifício Administração Pública, 14.º andar, a lista provisória dos candidatos ao concurso comum, de ingresso, de prestação de provas, para o preenchimento de dois lugares de técnico superior de 2.ª classe, 1.º escalão, na área de Direito, do quadro de pessoal do Instituto de Habitação, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 17, II Série, de 26 de Abril de 2000, nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro.

Instituto de Habitação, aos 26 de Maio de 2000.

O Júri:

Presidente, substituta: Maria João Lopes Máximo Quintaneiro, técnica superior assessora.

Vogal: Iao Pou Kun, técnico superior de 2.ª classe, da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública.

Vogal suplente: Chan Tak Kwong, chefe de departamento, substituto.

(Custo desta publicação \$ 1 233,00)

法院公告及其他公告 ANÚNCIOS JUDICIAIS E OUTROS

第一公證署

1.º CARTÓRIO NOTARIAL
DE MACAU

證明書

CERTIFICADO

Associação de Comércio-Electrónico

Certifico, para publicação, que se encontra arquivado, neste Cartório, desde dezanove de Maio de dois mil, sob o número vinte e um barra dois mil do maço número um, um exemplar dos estatutos da «Associação de Comércio-Electrónico», do teor seguinte:

第一章

總則

第一條——中文名稱：電子商務協會；

葡文名稱：Associação de Comércio-Electrónico。

第二條——會址：

澳門新口岸北京街244-246號金融中心8樓C座

Rua de Pequim, n.ºs 244-246, edifício Macau Finance Centre, 8.º andar, «C», Macau.

第三條——創會目的：

1. 以資訊科技促進澳門經濟發展；
2. 促進澳門電子商務之長遠發展；
3. 協助澳門企業參與電子商務及拓展市場；
4. 拓展與外地同業之聯繫及交流；
5. 團結及維護同業之利益；

6. 培養澳門電子商務人才。

第四條——本會宗旨：

本會為一非牟利之組織，以團結各同業互助互利、協助各行業應用資訊科技，加速電子商務的應用和促進澳門經濟的進一步發展為宗旨。

第五條——主要職能：

1. 擴大業務渠道，增加貿易機會；
2. 推廣及促進資訊科技在經濟貿易中的應用；
3. 加強同業間技術及貿易合作；
4. 制定行業標準及守則；
5. 提供貿易訊息和資訊科技協助；
6. 組織業務及學術交流；